

Največji slovenski dnevnik
v Združenih državah
Velja za vse leto . . . \$6.00
Za pol leta . . . \$3.00
Za New York celo leto . . \$7.00
Za inozemstvo celo leto . . \$7.00

GLAS NARODA

List slovenskih delavcev v Ameriki.

The largest Slovenian Daily in
the United States.
Issued every day except Sundays
and legal Holidays.
75,000 Readers.

TELEFON: CORTLANDT 2874.

Entered as Second Class Matter, September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under the Act of Congress of March 3, 1879

TELEFON: CORTLANDT 2874.

NO. 154. — ŠTEV. 154.

NEW YORK, TUESDAY, JULY, 1, 1924. — TOREK, 1. JULIJA 1924.

VOLUME XXXII. — LETNIK XXXII.

NOVICE Z DEMOKRATIČNE KONVENCIJE

Glasovanje glede predlaganih kandidatov se je pričelo. — Veliko razburjenje v Madison Square Garden. — Smith, McAdoo in drugi so prepričani, da jim bo glasovanje glede Klana koristilo. — Oba sta si napravila dosti nasprotnikov. — Voditelji ameriških črncev niso nič kaj zadovoljni s planko v platformi in bodo vsled tega volili republikanca.

Le počasi se je polnila včeraj zjutraj dvorana Madison Square Garden, čeprav je bila seja sklicana za poldesetih zjutraj in trajalo je dolgo časa, predno je mogel senator Walsh sklicati zborovanje k redu.

Takoj po pričetku se je pričelo glasovanje glede kandidatov. Pred glasovanjem pa se je izjavilo, da se bo skušalo spraviti na dnevni red vprašanje Ku Klux Klana, ker je bilo tozadevno glasovanje v soboto nedoločno, a zadeva se je končala s tem, da je obveljala platforma, kot jo je sestavil tozadevni komitej.

Prva glasovanja glede kandidatov so ponavadi dolgotrajna in treba je vzeti vpoštev, da je bilo predlaganih šestnajst kandidatov.

Pristaši glavnih dveh kandidatov, Smith in McAdoo, so prepričani, da bo zmagal njih izvoljenje, in obe stranki trdita, da jim je prinesel boj glede platforme dobičke. Tudi zagovorniki takozvanih "dark horses" so zadovoljni, ker so prišli do prepričanja, da sta si glavna nasprotnika priborila dosti sovražnikov in da ne bosta mogla dobiti potrebne dvetretinske večine.

Zmeda, ki je bila posledica proti-klanskega amandamenta, kateri je bil vložen v resolucijskem komiteju, ni bila tekem včerajšnega večera še pregnana. Splošno je prevladovalo mnenje, da je bil amandament poražen, a le malo ljudi je vedelo, kako je izpadlo glasovanje v kabinetu. V uradni objavi se je glasilo, da je bila planko zavrnjena s štirimi do sedmimi glasovi večine.

Zmeda je nastala vsled tega, ker se je izpremenilo v zadnjem trenutku dosti oddanih glasov. Vspričo splošne zmede, ki je prevladovala, pa niso nikdo karati onih, ki so glasovali za amandament ali proti njemu.

Župan Brown iz Seattle-a je bil določen delegatom na demokratični narodni konvenciji, a po dogodkih v soboto je sklenil odpotovati domov tako hitro kot le more. Pred svojim odpotovanjem je imenoval za svojega zastopnika Mrs. Beryo Landes. Ker prihaja ta ženska iz neke države Nove Anglije, je seveda skrajno moralna.

Vsi nasprotniki Klana so izjavili, da je planko, kot jo je sprejela demokratična narodna konvencija, nezadovoljiva, ker kaže strah pred tajno močjo Ku Klux Klana in sličnih organizacij, ki se skrivajo pod krinko čistega amerikanizma.

Voditelji črncev v deželi so odločno izjavili, da niso zadovoljni s planko kot jo je sprejela demokratična narodna konvencija in da ne bodo vsled tega črni glasovali za demokratične kandidate.

V NEDELJO BODO PREDSEDNIŠKE VOLITVE V MEHIKI.

Mexico City, Mehika, 30. jun. — Predsednik Obregon je odredil vse potrebno, da se bodo vršile v nedeljo po vsej republiki volitve ustavnim in postavnim potom. Vojaški oddelki se bodo udeležili volitev skupno, v spremstvu svojih častnikov.

General Calles, ki je kandidat leve, vlade in vseh delavskih elementov, se mudi v Yukatanu, kjer bo ostal do volitev. General Flores, ki je kandidat vseh reakcijskih elementov, je pa v Sinaloji.

ITALIJA IMA ŠTIRI NOVE MINISTRE.

Rim, Italija, 30. junija. — Ministrski predsednik Mussolini je imenoval štiri nove ministre.

Izpembe so se završile soglasno z Mussolinijev obljubo, da bo reorganiziral svoj kabinet.

GANDHI UREJUJE DVA ČASOPISA.

Bombay, Indija, 30. junija. — Znan indijski voditelj Mahatma Gandhi, ki je sedel dve leti v ječi, se je vrnil v Ahmedabad ter prevzel uredništvo dveh angleških listov, kojih eden izhaja v indijskem, drugi pa v angleškem jeziku. — Angleži so ga bili obsodili zastraženo v zaporu šest let, če pa je bil po dveh letih pomeščen.

NAJVEČ NESREČ V ROVH JE V ZDRUŽENIH DRŽAV.

Princeton, Ill., 29. junija. — John Lewis, predsednik United Mine Workers of America je izjavil, da ni nobeni drugi deželi, ki proizvede premog, toliko nesreč, kot v ameriških premogovnikih. Govoril je na sestanku, ki se je vršil pod avspicijo Joseph A. Holmes Association, Mr. Lewis je izjavil, da bi se morala vlada boljše zanimati za zavarovanje premogarjev pred nesrečami.

V zadnjem poročilu United States Bureau of Mines se glasi, da je bilo izgubljenih 993 življenj v premogarski industriji dežele v prvih štirih mesecih leta 1924. V aprilu samem je bilo ubitih 234 mož. Te številke so naravnost presenetljive.

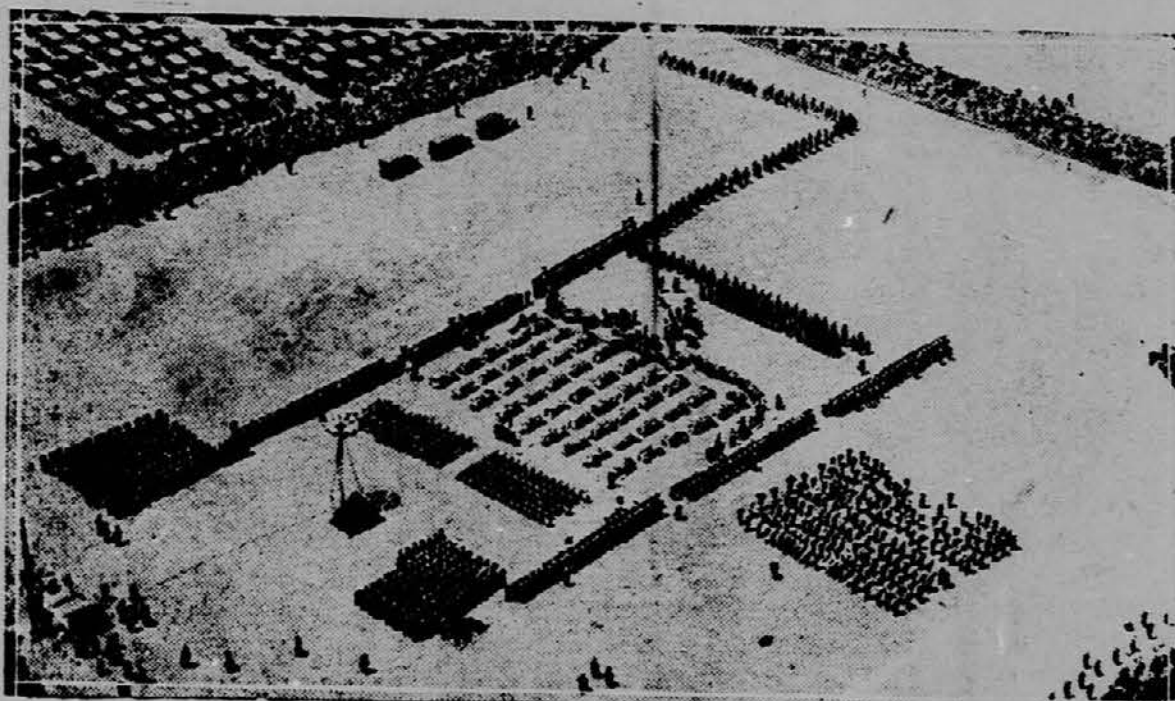
NEMČIJA ODGOVORILA NA ZAVEZNIŠKO NOTO.

Pariz, Francija, 30. junija. — Nemčija je danes odgovorila na zavezniško noto glede obnove medzavezniške kontrole v državi. Odgovor je izročil poslanik von Hoess francoskemu ministrskemu predsedniku, ki je predsednik poslaniškega sveta.

KITAJSKI BANDITI USMRTILI AMER. MISIJONARJA.

Peking, Kitajska, 30. junija. — Dne 24. junija so usmrtili kitajski banditi ameriškega misijonarja Rev. George Doigles Beyersa. Tozadevno poročilo je poslal ameriškemu konzulu angleški konzul z otoka Hainana.

POGREB PONESREČENIH MORNARJEV



Kot poročano, je na ameriški bojni ladji Mississippi eksplodiral velikanski naboj, in eksplozija je zahtevala 48 žrtev. Žrtve so pokopali pri San Pedro, Cal. Pogreba se je udeležilo razen vojaških skupin, ki jih vidite na sliki, tudi nad 30.000 civilistov.

PRIČETEK OBRAVNAVE PROTI C. O. BARINGU

Mrs. Baring, ki toži svojega moža, da jo je skušal zastrupiti, je zasledovala njegovo ljubico. Ona bo glavna priča v procesu, ki se vrši proti njemu.

V Westchester okrajnem sodišču se je vršil že marsikateri senzijski proces, ki je vzbudil zanimanje vse dežele, a najbolj zanimivi med vsemi procesi, ki se je pričel danes pred sodnikom Bleakeyjem in ki se tiče Clarence O. Baringa, katerega dolže oblasti da je skušal s strupi in kužnicami baciti spraviti s poti svojo starjšo in premožno ženo Saro.

Načrt obtoženega se je baje izjavil le radi tega, ker je pričela žena nekaj sumiti in ker ji je dal arzenik v prevelikih dozah, vsled česar je postal neškodljiv.

Mrs. Baring je podedovala po svojem očetu precejšnje premoženje in izprvo se je domnevalo, da je bil njegov pohlep, da se polasti tega denarja, motiv zločina. Nato pa se je glasilo, da ima Baring ljubavno razmerje z neko mlado in čedno deklico in da je skušal v namenu, da se poroči z njo, spraviti ženo s sveta.

Baring in njegova žena sta bila poročena enajst let. Smatralo se ju je za odlične prebivalce White Plainsa, ker sta stanovala v elegantni hiši na Park Avenue. Mrs. Baring je bila vedno elegantno oblečena, kajti imela je par stotisoč dolarjev premoženja in njen mož je zaslužil kot zastopnik neke tvrdke v Minneapolisu najmanj po \$10.000 na leto.

Od svojega prvega moža se je ločila, a razlika v starosti je očitno ni brigala. Bila je dobro ohranjena, in zakon je bil vsaj na videz, povsem srečen.

Nato pa je Mrs. Baring zbolela. Mislija je, da je noseča ter vprašala za svet zdravnika, ki pa ni mogel ugotoviti vira njene bolezn.

Nato pa je pričela nekaj sumiti. Nič več ni bil tako nežna, niti kot prej in nekaj tujega, nemirnega je bilo v njem. Pričel je potovati navede v interesu svoje kupčije in skušal se je izogniti intimnim odnosom z njo kolikor mogel.

Odločna ženska je hotela priti stvari na dno ter najela detektiva, ki je zasledoval njeno moža. To, kar je izvedela od detektiva, je potrdilo njene prejšnje sumnje. Imel je razmerje z neko mlado deklico, katero je obiskoval v stanovanju neke njene prijateljice v New Yorku.

Zapazila je nadalje, da so se pričeli pojavljati napadi bolezn. Najela je strežnico ter poslala

STRAŠEN ZLOČIN V CHICAGO, ILLINOIS

Razkrili so umor, kojega žrtev je postala družina, obstoječa iz petih ljudi. Morilec je bil očitno slaboumen.

Chicago, Ill., 30. junija. — Trupla Otto Ederja, njegove žene Frances in treh sinov, starih enajst, šest in tri leta, so našli včeraj zvečer v stanovanju, zavite v prte. Vsi so bili ubiti. V stanovanju ni bilo nobenega nerada in policija je prišla vsled tega do prepričanja, da je moral izvršiti umor kak slaboumen sorodnik ali gostač.

Policijski načelnik Wolf s predmestja Elmhurst, kjer je stanovala družina, je izjavil po po skrbno izvršeni preiskavi. Pričel je takoj iskati sorodnike umorjene družine.

Trupla Ederja in dveh mlajših sinov so našli v razbitini črepijnami v prvi spalnici. Truplo Mrs. Eder, ki je bila noseča, so našli v obednici in truplo najstarejšega sina v kopalni banji, katero je morilec pokril. Dva sosedja, katere je vznemirila tišina, vladajoča v stanovanju Ederjevih, sta razkrila grozno dejanje. Pozneje sta izjavila, da sta čula tekom popoldneva nekega sorodnika, ki je klical najstarejšega dečka.

DELAVSKA STRANKA UDELEŽENA PRI VLADI.

Johanesburg, Južna Afrika, 30. junija. — Delavska stranka je sklenila sprejeti ministrsko mesto v kabinetu, katerega bo stvoril general Hertzog.

skrivaj jedila v Bellevue bolnico, da jih analizirajo. V nekaterih jedilih so našli kemiki kalij pljučnice in gripe, v drugih pa bacile legarja in difterije. Nadaljna jedila so vsebovala velike množine arzenika.

Ko se je vrnil Baring z nekega potovanja, katero je priredil v družbi svoje prijateljice, je bil aretiran v trenutku, ko je hotel stopiti v svoje stanovanje. Ugotovilo se je, da je dobil bolezenske kalij v Willard Parker bolnici in da se je poslužil pri tem pomoči nekega zdravnika, ki je imel dostop v laboratorij.

Namen Baringa je izjaviti v svojo obrambo, da ni hotel umoriti svoje žene, temveč jo napraviti le bolno, da jo na ta način prisili odpotovati v Evropo, dočim bi on med tem časom prekinil razmerje, ki ga je imel z drugo deklico.

Pri tej izjavi hoče tudi vztrajati.

O nadaljnjem poteku procesa bo mo poročali.

KONGRES KOMUNISTOV SE JE SEŠTEL V MOSKVI

Kongres komunistične stranke, ki se vrši v Moskvi, ni nudił do sedaj nikakih posebnih prese-nečenj.

Berlin, Nemčija, 30. junija. — Soglasno z dosedanjimi informacijami ni spravljal mednarodni komunistični kongres, ki se vrši v Moskvi, dosedaj ničesar posebnega na dan. Ministrski predsednik Rikov, naslednik Lenina, je prišel na sejo, ki se je vršila včeraj ter podal splošni pregled glede položaja v sovjetski Rusiji. Zborovanje je pomenjalo v glavnem demonstracijo, inozemskih delegatov ter moskovskih delavcev. Rikova in Zinovjeva, ki je predsednik izvrševalnega komiteja Tretje internacionale, so pozdravili navzoči delegati z navdušenjem.

Na seji izvrševalnega sveta je izjavil William Dunn iz Moskve, ki je bil radi svojega političnega delovanja izključen iz American Federation of Labor, da ni danes v Združenih državah nobene resnične revolucionarne stranke. Ta revolucionarna stranka bi se mogla pojaviti le v slučaju, da bi se zainteresiralo za stvar dvajset milijonov črncev, ki žive v Združenih državah.

Raznolikost narodnosti in izvanredno visoki razvoji ameriškega kapitalizma predstavljata tudi težki in tehtni oviri pri organiziranju revolucionarne stranke v Ameriki.

Ministrski predsednik Rikov je izjavil, da pomenja nova gospodarska politika uspeh, ki bo zagotovil hitri gospodarski razvoj ter ohranil mužikom prostost, katero so uživali dosedaj. Rekel je v nadaljnjem, da znaša produkcija sedaj nekako 54 odstotkov produkcije kot je bila pred vojno, dočim se je proizvedlo preveč premoga. Od države obratovane industrije so imele štirideset milijonov rubljev čistega dobička in vsled tega je bilo mogoče znižati cene v podrobni prodaji.

Zelo značilen dogodek tega komunističnega kongresa je bil, da je bil skoro popolnoma potisnjen v ozadje Karl Radek, prejšnji načelnik sovjetske propagandne službe.

Radek ni več delegat in tudi ne član mednarodnega izvrševalnega odbora. Novembra meseca preteklega leta je napravil veliko napako, ko je skušal zaneti v Nemčiji revolucijo, ker je bil v isti lastnosti poslan v Nemčijo. Ker ni izvršil svoje naloge, so ga izbrisali komunisti iz vrst svojih voditeljev.

POSLEDICE VELIKANSKEGA VIHARJA

Več kot sto človeških življenj je bilo izgubljenih, in materialna škoda znaša več kot petdeset milijonov dolarjev vsled viharja, ki je obiskal Srednji zapad. — Celo v Clevelandu je bilo sedem smrtnih slučajev. — Reševalno delo se povsem gladko vrši. — Miličarji vzdržujejo red. — Štiri nadstropno gledališče se je porušilo.

Cleveland, Ohio, 30. junija. — Izguba človeških življenj vsled tornado, ki je predvčerajšnjem zvečer opustošil mesta Lorain, Sandusky in druga, ni bila tako velika kot se je domnevalo na temelju prvih poročil, ki so prišla iz prizadtega okraja. Kljub temu pa se je ugotovilo, da je izgubilo tekom velikanskega viharja več kot sto ljudi svoje življenje. Slični viharji so se pojavili tudi v Pittsburghu in severnem delu Mississippi doline, a tam ni bila izguba na človeških življenjih tako velika kot v Ohiju.

Največje izgube je imel Lorain, kjer je bilo ubitih, so-glasno z zadnjim štetjem, 58 ljudi ter ranjenih 118. Škoda, napravljena na lastnini, znaša nekako trideset milijonov dolarjev. V Sandusky se je smrtno ponesrečilo le šest ljudi, a nešteto je ranjenih, in materialna škoda znaša približno dva milijona dolarjev.

V Clevelandu je bilo sedem smrtnih slučajev, in škoda, povzročena lastnini, je majhna. Iz Pittsburgha poročajo, da se je tam smrtno ponesrečilo pet ljudi, in iz Akrona, da je postal tam en človek žrtev viharja.

Kljub opustošenju, ki je bilo posledica tornada, se vrši reševalno delo povsem gladko, in državna milica vzdržuje red. Na stotine ljudi je izgubilo zavetje ter morajo iskati prenočišče ali pri prijateljih ali pa v vojaških kempah.

Največja izguba človeških življenj je bila v Lorain, ko se je porušilo štirinadstropno State Gledališče ter pokopalo pod razvalinami one, ki so bili navzoči pri predstavi.

Kakorhitro se je pričelo reševalno delo, je postalo jasno, da mora biti število žrtev precej veliko, ker se je porušilo več nadaljnjih hiš, ki so bile v dotičnem času polne ljudi.

Neko kopalnico ob obali je vihar raztrgal na koščke in pri tem je baje izgubilo življenje več kot ducat ljudi.

Dejstvo, da so bile tvornice že zaprte in da so se delavci že vrnili domov, je v veliki meri pripomoglo, da je bilo skraćeno število žrtev viharja, ki je prihrul nad oba kraja povsem nepričakovano. Večina tozadevnih tvornic je bila uničena par ur potem, ko so se delavci napotili domov.

NOVA PRISELJENIŠKA POSTAVA STOI DANES V VELJAVO.

Danes je stopila v veljavo nova priseljeniška postava. Oni, ki se bi hoteli priseliti sem, bo moral že v Evropi dobiti tozadevno dovoljenje, vsled česar bo marsikomu prištedeno brezuspešno potovanje preko morja.

Nedržavljeni, ki bodo hoteli obiskati staro domovino, bodo dobili od priseljeniške oblasti posebne permite. Priseljeniška oblast je mnenja, da se bo v prihodnjih dvanajstih mesecih podalo najmanj 100.000 državljanov v staro domovino ter se zopet vrnilo v Ameriko.

KANADSKI PARNIK JE NA SEDEL.

Quebec, Kanada, 30. junija. — Parnik Saguenay, ki je last Canadian Steamship Company, je včeraj nasedel v bližini Tadousa. Vse potnike so pravočasno rešili.

DVA LETALCA STA SE PONESREČILA.

Nashville, Tenn., 30. junija. — Letalski poročnik A. Truelle in njegov mehanik Robert B. Copeland sta se danes smrtno ponesrečila. Aeroplan, v katerem sta se vozila, se je vnel ter padel na tla.

DENARNA IZPLAČILA V JUGOSLAVIJI, ITALIJI IN ZASEDENEM OZEMLJU.

Danes so naše cene sledeče:
JUGOSLAVIJA:
1000 Din. — \$12.70 2000 Din. — \$25.20 5000 Din. — \$62.50
Pri nakazilih, ki znašajo manj kot 200 din. računamo posebej po 15 centov za poštnino in druge stroške.
Računila na zadnje pošte in izplačilo "Poštni čekovni naved".
ITALIJA IN ZASEDENO OZEMLJE:
200 lir \$ 9.70 500 lir \$23.25
300 lir \$14.25 1000 lir \$45.50
Pri naročilih, ki znašajo manj kot 200 lir računamo posebej po 15 centov za poštnino in druge stroške.
Računila na zadnje pošte in izplačilo Jadranska Banka v Trstu, Opotiti in Zadru.

Za pošiljatelj, ki presegajo PETTISOČ DINARJEV ali pa DVATISOČ LIR dovoljujemo po možnosti še poseben dopnet.
Vrednost Dinarjem in Liram sedaj ni stalna, menja se večkrat in nepredvidljivo; iz tega razloga nam ni mogoče podati natančne cene vsakega računa po ceni tistega dne, ko nam pride poslani denar v roke.
POŠILJATVE PO BRZOJAVNEM PISMU IZVRŠUJEMO V NAJKRAJŠEM ČASU TER RAČUNAMO ZA STROŠKE \$1.—

Glede izplačil v amer. dolarjih glejte poseben oglas v tem listu.

Denar nam je poslati najbolje po Domestic Postal Money Order ali po New York Bank Draft.

FRANK SAKSER STATE BANK
62 Cortlandt Street, New York, N. Y.
Tel. Cortlandt 4897.

"GLAS NARODA"

(SLOVENE DAILY)

Owned and Published by

Slovenian Publishing Company
(A Corporation)

FRANK SAKSER, President

LOUIS BENEDIK, Treasurer

Place of Business of the Corporation and Addresses of Above Officers:
52 Cortlandt Street, Borough of Manhattan, New York City, N. Y."GLAS NARODA"
(Voice of the People)

Issued Every Day Except Sundays and Holidays.

Za celo leto velja list za Ameriko	Za New York za celo leto	\$7.00
In Kanado	Za pol leta	\$3.50
Za pol leta	Za inozemstvo za celo leto	\$7.00
Za četrt leta	Za pol leta	\$3.50

Subscription Yearly \$6.00

Advertisement on Agreement

"Glas Naroda" izhaja vsaki dan izvenredni nedelje in praznikov.

Dopisi, brez podpisa in osebnosti se ne priobčujejo. Denar naj se blagoviti pošilja po Money Order. Pri spremembi kraja naročnikov, prosimo, da se nam tudi prejšnji bivališče naznanijo, da hitreje najdemo naslovnik.

"GLAS NARODA"

52 Cortlandt Street, Borough of Manhattan, New York, N. Y.

Telephone: Cortlandt 2876



SUHE OBLJUBE

Vsi, suhači in nesuhači, so napeto zasledovali razvoje na demokratični konvenciji v New Yorku, in sedaj, ko se bliža konvencija koncu, so vsi razočarani.

Razočaranje je posebno veliko v vzhodnih državah.

Smith, ki je governor države New York, se je zavzemal za lahka vina in pivo.

Governor države New Jersey, Siltzer, in njegov prijatelj zvezni senator Edwards, sta bila zastranega izvoljena, ker sta izjavila, da sta odločna nasprotnika prohibicije.

V vseh vzhodnih državah so smatrali demokratično stranko kot stranko osebne svobode.

V soboto je bil pa na narodni konvenciji objavljen program, in v program ni nobene bilke, katere bi se mogla prijeti Siltzer in Smith.

Glede prohibicije je zavzela demokratska stranka isto stališče kot republikanska stranka. Demokratje se toliko razlikujejo od svojih nasprotnikov, da so pošteno ozmerjali republikansko administracijo, ker noče oziroma ne more izvajati suhaških postav.

Strožje izvedenje so zahtevali vsled tega, ker bo temprej konec suhaške zakonodaje, čim bolj natančno jo bodo izvajali.

V programu, ki je bil sprejet na konferenci demokratske stranke, je rečeno glede prohibicije sledeče: —

"Republikanska stranka ni izvedla prohibicijske postav. Mešetarila je s permi ter je postala zaščitnica kršilec Volsteadove postav. Nasprotno pa demokratska stranka obljublja, da bo izvajala vse postav z največjo strogostjo."

Zaenkrat se še ne ve, kdo bo demokratski predsedniški kandidat. Pa naj bo ta ali oni, določbe Volsteadove postav mu bodo morale biti svete.

Ta točka je bila sprejeta in odobrena brez vsakega najmanjšega ugovora.

Glede Kukuksklana bi se bili delegati skoraj stepili, glede Lige narodov so se strahovito razburili, ko je pa šlo za prohibicijo, so bili mirni kot ovčice.

Niti na um jim ni prišlo, da bi javno razglasili obljube, ki so jih zadali svojim volilcem.

Kot v republikanski ima tudi v demokratski stranki suhi, hinavski, cerkveni element odločilno besedo.

Dopisi.

Farrell, Pa.

Z delom se ne moremo pohvaliti, še manj pa z zaslužkom, kajti delamo štiri dni na teden. Vseeno se nočemo preveč pritoževati. Tolažimo se, da po slabem pride boljše. Slovenska naselbina lepo raste, in tukajšni Slovenci se hudo zanimajo za svoje dome. Nekateri pridelujejo kleti, drugi so si kupili hiše, tretji si delajo nove, četrti pa gledamo, kje in kako bi se dobila dobra in poceni hišica. Dober je domek, če ga je za en bobek...

Kar se tiče tukajšnjega slovenskega doma, morem priznati, da napredujemo s polno paro. Letos januarja meseca smo odglasovali, da hočemo novi in večji Dom in da začnemo z razprodajo delnice. Precej prvi dan, ko je šel odbor od hiše do hiše, od Slovencev do Slovencev in jim povedal, kaj bi radi, je vsak vzel delnico za \$100.00. Prvi dan se je vpisalo 40 delničarjev novih in drugi dan 10. Nekateri so pa kar sami prišli in se vpisali, tako da je sedaj že nad 60 novih delničarjev, vsak po \$100.00. Nekateri so precej plačali celo svoto, drugi pa plačujejo mesečno, kolikor morejo. Vsak ima časa eno leto da vplača predpisano svoto. No, pa naj kdo reče, da smo mi v Farrellu nazadnjaki.

Le tako naprej! Dom bomo imeli, kakor smo si zaželeli. Dom je nam potreba večji, to vsi vidite, zato tudi vsi delajmo, da ga prej dobimo. Sami vidite, da smo radi veseli in ob večjih plesih in zabavah moramo druge renati. Čemu je to potreba? Nas je precej Slovencev, da si zamoremo Dom postaviti. Pomoč pa tudi še dobimo od bližnjih naselbin in od naprednih Slovencev. Le pogum in naprej z agitacijo! Vsak že vpisan član ima pravico agitirati in pridobiti še drugega v vrsto.

Denar, ki se vplačuje, gre na banko, in se obrestuje. Ko bo pa prišel čas, bomo vsi rekli: Denar je tukaj, z delom pričnimo in Dom postavimo.

Opozorjam še vse tiste, ki se še niso vpisali, da se vpišejo. Ko bo prišel čas, ne sme biti med nami Slovencev, ki bi ne lastoval po eno delnico Slov. Doma v Farrell, Pa.

4. julija bomo imeli prvi piknik v korist novega doma. Zato je dolžnost, da se vsi vpisani člani tudi udeležijo tega piknika, ki bo v korist vsem. Lepo je, da se vidimo vsi na pikniku in se skupaj zabavamo.

Vabljeni so tudi vsi dobro misleči napredni Slovenci iz bližnjih in daljnjih naselbin, da nas obiščejo 4. julija na pikniku, ker bo dosti zabave. Za plesalnice bo na razpolago lastna godba, za tolažbo delodajca bo izvršen prigrižek, za suha grla bo tudi dovolj. Izžreban bo en kosčun ali dva. Ako bomo prinesli žaklje seboj, bomo tudi tekli v njih. Za vsako stvar bo nagrada.



Poslušajte dragi rojaki!

"Ko sem prišel v Ameriko ter se izkrcal v New Yorku, me je stric odvedel domov. Tam mi je dal kaditi HELMARS. Ne morem pozabiti prvega vtisa HELMARS. Vedno me spremljajo in vedno jih kadim ter se jih nikdar ne naveličam."

To bi bil tudi vaš vtis, če bi hoteli kaditi HELMAR turške cigarete, kajti HELMARS vsebujejo turški tobak, ki je priznan po vsem svetu kot najboljši in najdražji tobak za cigarete.

HELMARS so popolnoma čiste ter so v lepenkastih škatljah, da se ne lomijo.

Kot drugi, boste z veseljem začeli kaditi turške.

Izdelovalci prvovrstnih turških in egiptovskih cigaret na svetu.

BOXES of 10 or 20



Razno.

Protest neodrešenih dalmatinskih Italijanov.

Pričetek bo že ob 10. dopoldne. Kje, vam je že znano. Kdor pa ne ve, naj se pripelje do sedanega Doma, kjer bo dobil vse informacije.

Sveda bomo imeli tudi avtomobile, ki bodo vozili do piknika in nazaj. Cena 10 centov v eno stran za osebo.

Če bi slučajno ta dan deževalo, se bo vse to vršilo v Domu.

Nasvidenje 4. julija!

A. V.

Krayn, Pa.

Prosim cenjeni urednik, da mi daste malo prostora v listu Glas Naroda. Ne bom na dolgo omejal o delu, ker mi ni mogoče nič dobrega poročati. Delamo dva do tri dni na teden, pa nas gospodje nič ne vprašajo, če lahko živimo. Moramo pa malo več lukenj na pasu narečiti, da gre naprej.

Nadalje poročam, da tudi smrt ne prizanaša tej naselbini. Rojaku Louis Bavdeku je umrla žena Mary v najlepši dobi 27 let. Ostavila je dve hčerki in enega sina. Prizadeti družini izrekam iskreno sožalje!

Poročevalec.

Rad bi izvedel za naslov svojega brata HELMARJA MAVC. doma iz Iške vasi pri Ljubljani. Pred dvema letoma je šel od tu v Warren, Ohio, kjer je bil le par mesecev. Prosim cenjene rojake, če kdo kaj ve o njem, naj mi poroča, ali naj se pa sam oglasi, ker poročati mu imam več važnih stvari iz starega kraja. Frank Mave, Box 666, Farrell, Pa. (2x 1, 2)

Peter Zgaga

Pred kratkim se je vršila v New orku značilna demonstracija.

V ogromni Carnegie Hall se je zbralo na tisoče Italijanov, ki so odločno protestirali proti Mussoliniju in njegovemu režimu.

Na naslov laškega ministrskega predsednika so padale psovke, kakršnih je zmožen edinole naš visoko-kulturni sosedi.

Governik za guvernikom je uničevalno obsojal zločinsko Mussolinijevu vlado.

Grehov, ki so ji jih guverniki naprtili, ne more odvezati niti papež z vsem svojim karinalskim zborom.

Koncem zborovanja so sprejeli resolucijo ter jo poslali državnemu departmentu v Washington.

V resoluciji so zahtevali, naj ameriška vlada takoj zapodi italijanskega poslanika iz Washingtona ter s tem pokaže, da je nezadovoljna z Mussolinijevimi zločini.

Dan kasneje je priobčilen znan in jako razširjen newyorški dnevnik "The Sun" uredniški članek o tem zborovanju.

Članek je bil piker ter je izgledal na prvi pogled kot da bi ga bil Mussolini napisal oziroma naročil.

Članek pravi, da nimajo newyorški Italijani nobene pravice sugerirati ameriški vladi oziroma predsedniku Coolidge-u, naj odstavi italijanskega poslanika, kajti poslanika ni poslal v Ameriko Mussolini, pač pa italijanski kralj, in da poslanik ne zastopa Mussolinija, pač pa italijanskega kralja.

Ako zastopa italijanskega ministrskega predsednika, zastopa njegovo zločinsko vlado, in ni v posebno čast Ameriki, imeti v svoji sredi takega predstavnika.

Če pa zastopa italijanskega kralja, zastopa najbolj žalostno figuro na svetu.

V Italiji je namreč v današnjih dneh beseda vsakega laškega arditu bolj odločilna kot pa vsi kraljevi protesti.

Rojak je vprašal rojaka: — Kdaj si spoznal svojo ženo? — Dva ali tri dni po poroki — se je glasil odgovor, — ko mi je začela metati črepinje v glavo.

Osel je vsled tega vzor potrpežljivosti, ker pravi vedno "ja".

Pred kratkim sem bil v veseli družbi. Dobro smo se zabavali, in gospodar je pridno nosil iz kleti. Vino kot cekin in močno, da bi bilo kraljeviču Marku kos.

Pa so vprašali gospodarja: — Ali imate še dosti te pijače? — O, še nekaj je v kleti.

Kaj pa potem, ko vam bo pijače zmanjkalo?

Ko nam bo pijače zmanjkalo, — je rekel — bomo začeli pa vodo piti.

Vsak človek, ki pripada kaki stranki je strankarski.

Neka newyorška igralka je tožila bogatega trgovca za 100.000 dolarjev odškodnine, ker ji je obljubil, da se bo poročil z njo.

Pred sodiščem je rekel trgovec, da se bo poročil z njo, če ni drugače.

Ona pa tega noče.

Najbrže ve, da bi nikdar ne dobila 100.000 dolarjev, če bi bila njegova žena.

V Parizu se nahaja pri Olimpijskih igrah vsepolno ameriških atletov. Suhači zadovoljno ugovarjajo, da se ti atleti tudi v tuji pokore ameriškim prohibicijskim postavam.

Kakšen bo izid olimpijskih iger, se zaenkrat še ne da domnevati.

Brez dvoma bodo Amerikanci premagali kakkega svojega francoskega nasprotnika, in brez dvoma bo kakkega ameriškega zagovornika prohibicije podrla francoska pijača na tla.

Jugoslavanska

Ustanovljena 1. 1898



Katoli. Zvezda

Inkorporirana 1. 1904

GLAVNI URAD v ELY, MINN.

Glavni urednik: RUDOLF PERDAN, 913 E. 155 St., Cleveland, O.
Podpredsednik: LOUIS BALANT, 1805 E. 32nd St., Lorain, O.
Sajnik: JOSEPH FISHER, Ely, Minn.
Blagajnik: LOUIS CHAMPA, Box 961, Ely, Minn.
Blagajnik neplačanih smrti: JOHN MOYER, Box 961, Ely, Minn.

Vrhovni uredniki: Dr. FOR. V. GRAHNE, 800 American State Bank Bldg., 222 State St., St. Paul, Minn.

Podpredsednik: RUDOLF PERDAN, 913 E. 155 St., Cleveland, O.

Blagajnik: LOUIS CHAMPA, Box 961, Ely, Minn.

Blagajnik neplačanih smrti: JOHN MOYER, Box 961, Ely, Minn.

Blagajnik: LOUIS CHAMPA, Box 961, Ely, Minn.

Blagajnik neplačanih smrti: JOHN MOYER, Box 961, Ely, Minn.

Blagajnik: LOUIS CHAMPA, Box 961, Ely, Minn.

Blagajnik neplačanih smrti: JOHN MOYER, Box 961, Ely, Minn.

Blagajnik: LOUIS CHAMPA, Box 961, Ely, Minn.

Blagajnik neplačanih smrti: JOHN MOYER, Box 961, Ely, Minn.

Novice iz Slovenije.

Razpust občinskega sveta v Ljubljani.

10. junija dopoldne je prejel mestni župan dr. Perič od velikega županstva dekret, s katerim se razpušča občinski svet Ljubljanski, za gerenta pa imenuje dr. Viljem Krejči, odvetnik in predsednik "Rdečega križa" v Ljubljani.

Vlada se je odločila — kakor sledi iz dekreta — za najstrožji korak proti tej instituciji v glavnem iz treh vzrokov: 1. Mestna občina, odnosno mestni magistrat, se je vladal kot korporacija, za katero ni nobene nadrejene oblasti. 2. V mestnih podjetjih je nastala taka nedisciplin, da je ogrožala ljubljansko mesto, njega javni mir in red. 3. V večini občinskega sveta so se pojavila stremeljenja, ki so v nasprotju z zakonom o zaščiti države.

Starost na moriborskih ulicah.

Te dni je mariborska policija pobrala na ulicah 3 tipične reveže z dežele, ki jih je prignala v mesto bedna starost prosjači. Sodnik, ki bi jih imel soditi radi potepuštva, je ugotovil, da je bila ženska stara 98 let, en moški 86 let in drugi 73 let. Vsi trije so bili takoj odpušteni in odposlani v domovinske občine.

Nov most čez Dravo.

Med občno Ruše in občno Selnice se namerava na mestu, kjer se nahaja sedaj brod, zgraditi lesen most čez Dravo. V to svrhu

se je sestavil poseben odbor, v katerem so poleg občin zastopani tudi glavni interesi. Veliki župan dr. Plej je obljubil, da bo izposloval od vlade potrebno pomoč za zgradbo mostu. Jugoslovanski inženirski podjetje d. z. o. z. v Mariboru izdeluje projekt za novi most.

Toča v Prekmurju.

Iz Murske Sobotice pišejo: Pretekli teden je padala toča tudi v Prekmurju in napravila precejšnjo škodo na poljskih predmetih in ponekod tudi v vinogradih. Predvsem so prizadeti kraji v nekaterih občinah na Goričkem, kjer je uničeno na polovico letine. Upano, da bo priskočila vlada sro-mašnemu ljudstvu na pomoč vsaj pri odbitju davka.

Nova zvonova.

Te dni je Jožefova cerkev nad Celjem dobila dva nova zvona, katere so zjutraj z godbo in med pokanjem možarjev slovesno prepeljali iz celjskega kolodvora na Jožefov hrib, kjer so jih po blagoslovljenju potegnili v zvonik.

Smrtna kosa.

Umrl je v Metliki Josip Flajšman, posestnik in župan mesta Metlike. Pokojnik je bil odlični napredni delavec in več let tudi član načelstva demokrat. stranke. — V Štepanji vasi pri Ljubljani je preminula Alojzija Anžič.

Jeli Vaša navada hraniti?

Hranjenje, kakor tudi mnoge druge vrline, so za dosego napredka in izboljšanja življenjskih razmer neobhodno potrebne. Ako še niste pričeli hraniti, ne odlašajte dalje temveč pričnite še danes in vložite Vaš denar pri solidni domači banki na

"Special Interest Account"

kjer Vam prinaša —

4%

obresti na leto in je sigurnost zajamčena.

Vse vloge, katere prejmemo do 10. julija se obrestujejo od 1. JULIJA t. l.

Denarna nakazila v dolarjih, dinarjih in lirah izvršujemo ceno in točno.

ZASTOPSTVO VSEH PREKMORSKIH PAROBRODNIH PROG.

Frank Sakser State Bank

82 Cortlandt Street

New York, N. Y.

ZANIMIVI IN KORISTNI PODATKI

(Foreign Language Information Service. — Jugoslav Bureau.)

DAN NEODVISNOSTI.

Dne 4. julija 1776 je takozvani "Kontinentalni kongres" sprejel Izjavo Neodvisnosti (Declaration of Independence), in s to izjavo je trinajstotica kolonij prenehala biti podložna Angliji in postala zveza svobodnih in neodvisnih držav. "Fourth of July" je raditega rojstni dan te velike republike in se od 4. julija 1776 datirajo vsi ameriški državni dokumenti. Ko predsednik Združenih držav podpiše letos kako javno listino, se ista na koncu glasi: "Podpisana v Gospodovem letu 1924 in v letu naše Neodvisnosti 148".

Kontinentalni kongres je zboroval v Philadelphiji in že začetkom leta 1776 je mnogo delegatov dobilo nalog od svojih volilcev, naj glasujejo za formalen proglas neodvisnosti. Kolonije Massachusetts, New Hampshire in South Carolina so že poprej ustanovile neodvisne kolonijalne vlade. Dne 15. maja 1776 je kongres sprejel resolucijo, ki pozivlja vse druge kolonije, naj sledijo temu primeru. S tem je bila pripravljena pot za glasovito resolucijo, ki jo je predložil Richard Henry Lee iz Virginije:

"Da te Združene kolonije so in po pravu smejo biti svobodne in neodvisne države; da so one rešene vsake podložnosti britanski kroni, in da vsaka politična vez med njimi in Veliko Britanijo je in sme biti popolnoma pretrgana;

"Da je umestno, da se takoj ukrene potrebno za sklepanje zvez z inozemstvom;

"Da se pripravi načrt konfederacije (zveze) in predloži po jednim kolonijam in pretresovanje in odobritev".

Dne 10. junija je kongres imenoval odsek, ki naj sestavi izjavo neodvisnosti; k temu odseku so spadali Thomas Jefferson, Benjamin Franklin, John Adams, Roger Sherman in Robert Livingston. Odsek je podal svoje poročilo dne 28. junija. Dne 4. julija 1776 so delegatje dvanajstih kolonij sprejeli predloženo izjavo, dočim je New York dodal svoj glas dne 9. julija.

Težko je dandanes predstavljati si, koliko poguma je bilo treba tedaj za tak usodepolni korak. Dežela je bila majhna in slabotna; imela je približno tri milijone prebivalcev in trebalo se je boriti proti mogočnim kraljevim, pravečemu svetovnemu imperiju. Vrh tega, večina prebivalcev je bila angleškega rodu ali pokolenja in trebalo je zato precej težke notranje borbe, da se pretrga vozi z izvirno domovino in z njo vojskuje. Izredno dosti poguma je bilo treba za podpisce izjave neodvisnosti, kajti Anglija jih je smatrala za upornike, ki naj bodo ustreljeni, čim se ulovijo. Pravijo, da, ko je eden izmed podpiscev, Charles Carroll, vzel pero v roko, da pristavi svoj podpis, mu nekdo zasepeče: "Lahko za Vas; vi niste v nevarnosti, ko je toliko teh Carrollov, da Vaš angleški kralj ne bo mogel nikdar zaslediti". Na to vzklikne Carroll: "Jaz mi pokažem" in pristavi k svojemu imenu "iz Carrolltona". Dejstvo je, da se še dandanes more čitati na izvirnem dokumentu njegovo ime "Carroll of Carrollton". — "John Bull lahko čita moje ime brez naočnikov", je vzkliknil John Hancock in se podpisal s tako jasnimi in velikimi črkami, da se njegovo ime na izvirnem dokumentu more čitati iz večje daljave kot druga. To je oni sami Hancock, ki je predsedoval kongresu in ki je nagovoril delegate z besedami: "We must hang together" (Moramo držati skupaj — pravzaprav dobesedno: Moramo viseti skupaj). Na kar je dovtipni Benjamin Franklin vzkliknil: "Drugače bomo viseli vsak posebej".

Ko proslavljamo rojstni dan ameriškega naroda, se dostikrat pozablja, da Izjava Neodvisnosti ni le dokument narodne važnosti, ampak da je ta svečani proglas imel vpliv na razvoj vsega sveta. Danes se začela, izražena v Izjavi, zdijo nam kot samoobsebi umezna. Ali leta 1776 so ona značila predznanje izvajanja tedanjih vladnih sistemov. Od 4. julija 1776 se z Izjavo Neodvisnosti začne doba hitre propada fevdalnih sistemov in aristokracije. Izjava Neodvisnosti je po vsem svetu opogumila sreča ljudstva, borečega se za svobodo. Ne pozabimo, da je francoska revolucija izbruhnila še le 13 let kasneje in da je tedaj ljudstvo po Evropi komaj sanjalo o kaki demokraciji. Ko se zavedamo vsega tega, si potem vsaj nekoliko predstavimo, kako so besede Izjave donele tedaj v ušesih nogočežev in zatirancev in kak delakosežen vpliv so imele na razvoj ljudstva; na primer, te-le besede: "Smatramo te resnice kot samonasebi umezne, da vsi ljudje so ustvarjeni kot enaki; da jih je Stvaritelj obdaril z nekaterimi neodtujljivimi pravicami; da izmed teh pravic so življenje, svoboda in doseganje sreče; da v zavarovanje teh pravic so se na svetu ustanovile vlade, katerih pravična oblast izvira iz privoljenja vladancev".

Ti stavki so bistvo pravega amerikanizma. Oznacevali so smrt kraljevskih samovlad, privilegijev vsled rojstva in nasleđništva, vseh vlad v korist privilegirancem.

Načela, ki jih vsebuje Izjava Neodvisnosti, so privabila na ameriško obal milijone iz vsake dežele Evrope in jih spremenila v dobre Amerikance. Tukaj vsi oni, ki so iskali zavetišče iz političnega ali socialnega zatiranja ali, ker niso imeli doma prilike pokazati svoje zmoglosti, so našli pravo domovino in dostikrat bogato plačilo za svoje delo in podjetnost. Ko se je dežela bolj razvila in postala bolj obljubena, je borba novodošlecev za uspeh postala težavnejša, ali zanikati se ne more, da se je milijonom posrečilo doseči položaj v ameriškem življenju, kakršnega v rojstni domovini ne bi nikdar mogli doseči. To je razlog, zakaj Združene države nimajo bolj udanih in lojalnih državljanov kot one, ki so tujerodeci, in zakaj Združene države kljub zmesi vseh narodnosti so bolj edinstvena zemlja kot druge dežele. Zato se "četrti julij" ne proslavlja nikjer tako odkritosrečno kot med tujerodnimi državljanji. In to je navsezadnje naravno. Ko je nekdanji neki paglavce prekinil slavnega patrijota Carl Schurz-a in mu očital, da je tujerodec, je ta-le hitro odvrnil: "Prijatelj, jaz ne razumem, zakaj se toliko bahate; vi ste se rodili tukaj in ne morete si kaj, da ste Amerikane; ali jaz sem pokazal, da sem si izbral to veliko zemljo, da postanem njen državljan".

Nenavaden dar Flammarionu.

Slavni francoski astronom pripoveduje, kako je prišel do neke s človeško kožo vezane knjige. Pri raznih slavnostih je čestokrat občudoval krasna pleča neke dame, ki je bila obenem izredno lepa. Ko je umirala, je ukazala, da ji morajo posneti kožo in jo dati Flammarionu, ki naj bi z njo zvel izvod svojega velikega dela "Zemlja in nebo". Na hrbtni knjige pa mora biti zapisano z zlatimi črkami: "Spomin neke pokojnice". Njena želja se je izpolnila.

Osmerokotna glazba.

Viktor Hugo, sedeč poleg skladatelja Gounoda ob prvičnici (premieri) Wagnerjevega Lohengrina, se obrne k slavnemu umetniku:

— Kako se vam zdi ta godba?

— Zdi se mi osmerokotna, — se odreže Gounod.

— Tudi jaz sem vam hotel isto povedati, — dostavi Hugo.

ZASTONJ
VSI TI KRASNI DAROVI
IN HIŠNE POTREBŠČINE
za labele

Star in Magnolia Mleka

Vsaka gospodinja potrebuje sladkor in mleko pri svoji dnevni kuhinji jedil za svojo družino, in vsaka gospodinja bi rada dala članom svoje družine darove za božične praznike, kot so naprimer igrače, pipa, ura, zapestnica, manšetni gumbi, zapisnik itd. Najbrže želi tudi par novih loncev, ponev, posode, steklene posode in drugih koristnih gospodinskih potrebščin, da razjasni svoj dom za božične praznike. Začnite danes hraniti labele za božične praznike. Gospodinj, ki kupujejo naše vrste kondenziranega mleka, kot so tukaj oglaševane, dobe lahko vsa ta dragocena darila povsem brezplačno s tem, da hranijo labele z naših kan.

POSEBNA PONUDBA

Ce hočete izpolniti kupon v tem oglasu ter ga odnesti v bližnjo premijsko trgovino kot je označena spodaj, ali ga da poslati nam, in dobili boste ilustrirani Premijski seznam in Posebno Premijsko Karto, ki je vredna 10 brezplačnih labele. Sprejme se samo ena taka Premijska Karta od odjemalca s 40 ali več labele. Vsaka naša Premijska Trgovina bo sprejela to Karto zaeno z nekaterimi ali vsemi vašimi labele s teh kan. Če ni v vašem mestu nobene trgovine, kjer bi zamenjali te labele in Posebno Premijsko Karto, jih pošljite Borden Premium Company, 44 Hudson Street, New York City, zaeno s številko darila označenega v ilustriranem Premijskem Seznamu, in mi vam bomo poslali brezplačno.

PREMIJSKE TRGOVINE

NEW YORK CITY, N. Y.
44 Hudson Street
near Duane Street
434 West 42nd Street
near Ninth Ave
1427 Third Avenue
near 80th Street
61 East 125th Street
near Madison Avenue
578 Courtlandt Avenue
near 150th Street, Bronx

BROOKLYN, N. Y.
570 Atlantic Avenue
near 4th Avenue
2 Sumner Avenue
near Broadway
LONG ISLAND CITY, N. Y.
44 Jackson Avenue
near 4th Street
JERSEY CITY, N. J.
350 Grove Street
near Newark Avenue
584 Summit Avenue
near Newark Avenue

Priporočamo vam vabimo, da obiščete katerikoli naše trgovine, če imate labele ali ne, da si ogledate veliko in privlačno izbero koristnih in ornamentalnih daril, katere lahko dobite povsem brezplačno s svojimi labele.

KUPON
Borden's Premium Co., Inc. 44 Hudson St., N. Y.
July 1, 1924
Ta kupon mora biti zamenjan tekom petnajstih dni izza zgorajga dne za Posebno Premijsko Karto.
IME No. 1
NASLOV (Slovenian)

Iz vsemirja.

Ali bodo ljudje kdaj prodrli v skrivnostni vsemirja? V višini: osemdeset tisoč metrov preneha zrak popolnoma. Strašen mrz. Kako je v bližini solnca?

Največji in obenem najstarejši problem kulturnega človeštva, ki še do danes ni rešen, je vprašanje potovanja po vsemirju. Se nobenemu človeku se nikdar ni posrečilo, da bi zapustil našo mater zemljo in odletel z nje v neznan, večno postranstvo, ki nas obkroža. Problem letanja, ki je bil tisočletja hrapenjenje človeštva, je sicer rešen, toda preko 10 tisoč m se tudi z zrakoplovi ne moremo dvigniti, rak je v višjih plasteh tko redek, da v njem ni mogoče niti živeti niti lavati. Le najspretnjši in najkrepkejši posamezni piloti so si upali do danes za nekaj sto metrov preokračiti to občo mejo.

V višini približno 80 tisoč m preneha zrak popolnoma in od tu dalje se nahaja večna praznosta, katero izpolnjuje takozvani eter, ki je tako redek in lahek, da ne vzdržuje plavajočih predmetov in tudi ne toplote in svetlobe. Solnčni žarki gredo skozenj ne da bi ga ogreli ali razsvetlili. Zato pa je nebo ponoči tudi tako temno. Po tem je tudi jasno, kako je v vsemirju, izven atmosferičnih plasti naše zemlje. Če bi se nam posrečilo sestaviti aparat, s katerim bi lahko zapustili našo zemljo

in njeno atmosfero ter se odpeljali v prazno vsemirje, bi nas po prekoračenju atmosfere obdala večna tema, le aparat bi še nekaj časa osvetljevala svetloba naše zemlje, katero bi videli pod seboj kakor ogromno svetlo ploščo ali pa kot srp, v kakršni legi bi pač že bila napram solncu. Povsod, kamor bi šli, bi bila večna neoprodna tema, v kateri bi v žarkih solnca, dokler bi bili v njegovem območju, bil osvetljen samo naš aparat. Če bi se oddaljili še bolj v vsemirje, bi tudi naš aparat ne bil več osvetljen. Zavlada bi sama najstrašnejša noč, v katero bi lesketale le ne- skončnodaljne zvezde.

Kakor svetloba, tako izgine v vsemirju izven mej zemeljske atmosfere tudi toplota. V tej strašni noči bi kazal toplotomer, če bi sploh še mogel kazati, 150—300 stopinj pod ničlo. Strašen mrz je to, ki si ga ne moremo predstavljati. Samo naš aparat bi v območju solnca še žarel toplote, ki bi jo povzročali solnčni žarki na njegovi materiji. Nekaj milimetrov od njegove površine pa bi bil še vedno isti grozni mrz.

Ker izven privlačnosti vsemirskih teles ni težnosti, tudi ni težje, zato noben predmet ne more nikamor pasti, ampak prosto obviši v praznoti tam, kjer se nahaja. V območju solnca bi človek, ki bi stopil iz aparata, če bi seveda v mrazu in brezračju mogel živeti, obvisel tam, kamor bi se postavil, pričel bi se vrteti krog samega sebe in potovati potem z

neznansko hitrejo krog solnca v velikanski elipsi ali krogu. V prostorih, kjer sploh ni več privlačnega območja našega ali katerega drugega solnca, bi človek lahko obstal sploh na enem in istem mestu. Hodil bi tudi lahko dalje, ne da bi sploh kaj imel pod nogami. Razen tega bi doživel v vsemirju še nebroj drugih presenečenj in "pustolovščin".

Devica na smrtni postelji.

Zarjavelo devičico Segonijo Klinarjevo so obhajale smrtnetežave. Da ne bo dvomov, so jo prijateljice vprašale, kako naj jo obleče za mrtvaški pder.

— Kako pa se oblačijo mrtličice? — je jeknila sirota z velikim naporom.

— Zakonske žene v višnjekasto, neomazane pa v belo, — se je glasil odgovor.

— Pa me oblecite v belo, — je zastokala, — sem pa tam mi pa našijte kako čišnjekasto pentljo.

Londonska popravila.

Magistrat v Londonu je zaprl waterlooski most z ozirom na naraščajoč promet, ki bi lahko povzročil veliko nesrečo. Most je bil sezidan v letu 1811—17 in do bil ime po zmagi pri Waterloo, kjer se je odločila usoda Napoleona. Most je dolg 429 m in leži na devetih granitnih stolphih, ki zopet stojijo na hrastih, zabitih v dno Temze.

Svinje.

V Italiji sta se pred kratkim pripetila dva nečloveška zločina. Oče posilil svoji dve hčeri. Tridesetletni Italijan je oskrnil tri leta starega otroka.

Ves italijanski tisk se zadnji čas bavi z dvema zločinoma, ki sta se dogodila v Rimu, drugi v Genovi. Oba sta tako grozno nečloveška, da človeku lasje vstajajo na glavi, ko čita poročila o njih.

V Genovi so zaprli 48-letnega Karla Cerianija rodno iz Origgia v milanski provinci, in sicer radi strafovitih obtožb, da je posilil dve svoji lastni hčeri in skušal izvršiti ta zločin tudi že na tretji. Prvič se je pregrešil lanskega leta na 22-letni hčerki Juliji v Milanu. Potem se je preselil v Genovo s svojima ostalima hčerkama 24-letno Karolino in 18-letno Angelino. Pred par dnevi se je vrzel na Angelino, ko je spala, in je dosegel svoj nesramni namen. Isto je naslednjo noč hotel storiti tudi s Karolino, toda ta se je pravočasno prebudila in začela klicati na pomoč. Branila se je z nohti in zobmi in končno so ji prišli na pomoč sestra in sosede. Nečloveški oče se je v vsaj hitri obdelki in pobegnil. Ko so ga orožniki pozneje aretirali, ga je ljudstvo hotelo linčati.

Kakor se nahaja vsa Genova pod vtisom ter grozot, je ravno tako ves Rim razburjen zaradi zločina, ki se je zgodil v bližini bazilike sv. Pavla ob cesti, ki vodi v Ostijo. Pred par dnevi — bilo je okoli 10. zvečer — je neka

ženska pogrešila svojo triletno hčerko Bianco, ki se igrala v bližini na ulici, ko se je ona pogovarjala z drugimi ženskami. Vse iskanje pa je bilo zaman: otroka ni bilo nikjer. Povedali pa so drugi ljudje, da so videli, kako je neki možak ponujal otroku slaščice in ga potem odpeljal za roko. Drugo jutro so našli triletno deklico na nekem travniku za cerkvijo sv. Pavla mrtvo, zadavljeno in — oskrnjeno. Varnostna oblast je napela ve sile, da bi zalotila nečloveškega zločeca. Zaprli so nekega okoli 30 let starega Imbardellija, ka ga zopet izpustili. Imbardelli je namreč napol blazen človek. Pozneje je ga zopet aretirali, ker je baje sam izjavil, da je storil on zločin. Pri ponovnem zasliševanju je najprej priznal, da je on storil zločin, pozneje pa je stvar odločno zanikal. Varnostna oblast je v velikem dvomu, ali ima v svojih rokah pravega zločeca, ali ne, in se tem bolj ker priče, ki so videli neznanca, ki je odpeljal malo Bianco, in so si ogledale aretirance, odločno zanikajo, da bi bil Imbardelli oni neznanec. Rimski tisk graja v najostrejših izrazih nezmožnost policije in že zdaj namiguje, da bo vsled te nezmožnosti ostal ta grozni zločin nekaznovan kakor je bilo iz istega vzroka nekaznovanih že toliko drugih.

Kosovo kavarno

V Prešernovi ulici je vzel kavarinar Janko Vnčak iz Ptuja v najem in bo vodil dalje pod imenom Kavarna Central, kakor se je že sosesčasnino ta kavarna imenovala.



ZA GOSPODINJE

Piše ISABELLE KAY

Slovenska gospodinja v Ameriki vedno z veseljem sprejema navete, s pomočjo katerih zamore boljše vršiti svoje dolžnosti kot gospodinja in mati. Na tem mestu bomo vsak teden objavili članek, ki bo zanimal vsako dobro gospodinjico.

NAVODILO Št. 8.

Kuharski recepti.

Nobena stvar se ne prilaga boljše k mesu, kokoši ali ribi kot okusna omaka. Dobra omaka izboljša okus vašega kuhanja za 50 odstotkov. Naslednji recept priporočamo zopet in zopet, ker je shasten, ekonomski ter ga je lahko napraviti.

KRALJEVSKA OMAKA.

- 1 časa in pol evapriranega mleka.
- 2 veliki žlici surovega masla.
- 2 veliki žlici moka.
- 1 časa vode.
- 1/2 čajne žlice soli.
- 1 čajna žlica drobno sesekanege peteršilja.
- 1 čajna žlica zdrobljenega zelene ga popra.

- 1 čajna žlica sesekane čebule.
- 6 majhnih gob, zrezanih na polovice.
- 4 zrele olive.
- Worcestershire omaka.

Stopljite surovo maslo v posodi. Dodajte čebulo in zeleni poper. Pražite približno osem minut. Dodajte moko ter mešajte, dokler ne bo gladka. Razredčite mleko z vodo ter vlijajte počasi ter mešajte, dokler se ne zgosti. Dodajte gobe, olive in peteršilj. Kuhajte pet minut. Predno servirate, dodajte Worcestershire omako.

Navodila za kuhinjo.

Da odstranite začrpano mast z emaliranih peči in da odstranite obžgane stvari s kuhinjskih piskrov, se poslužite najfinjšega pepela iz vaše peči. Potresite ga na vlažno emuljo. Če so piskri preveč obžgani, ne bo pepel odstranil madežev.

Postavite posodo z vodo v preveč vročo peč, če hočete, da se ohladi za neposredno uporabo. To bo hitro zmanjšalo temperaturo.

Mleko se ne bo nikdar prismočilo pri kuhanju, če napravo zavrete v posodi malo vode. Nato odlijte vodo ter nalite mleko.

Malo zdrobljenega nutnega, dodanega k krompirjevemu cmokom, bo izboljšalo njih okus.

Domača sredstva.

Da odstranite rjavico iz cinaste posode, odrgnite posodo z opeko ter nato s petrolejem ali pa pustite petrolej stati zori tako dolgo, da bo omehčal rjavico, nakar odrgnite z opeko.

Vodne madeže v svili ali satinu je mogoče odstraniti s paro, katero se stisne skozi zganjeno emuljo, da je suha.

Stopljeni vosk bi bilo treba rabiti na vseh vložnih ali navadnih preprogah linoleja, kajti tekoči vosk bo zlezal v notranjost blaga ter bo popolnoma porušil. Tekoči vosk se strdi ter nudi linoleju površino, katero je lahko čistiti, ki dobro izgleda ter dejanski varuje ter podaljša življenje linoleja.

Nasveti za lepoto.

Zelo skrbni bi morali biti v postopanju z lasmi, ki so odveč. Če se poslužite kakšne preparate, pazite, da ne posušijo lasov, ki prehranjajo kožo, kajti drugače bo postala vaša koža hrapava in trda. Izlelužje se približno petdeset preparatov in zelo previdni bi morali biti, kadar se jih poslužite. Poslužite se preparata, ki uničuje rast brez bolečin in takega, ki nežno dvigne korenike las.

Osebo zdravje.

Dobro zdravje ne zahteva, da bi se odpovedali vsemu, kar si poželi tek — a bodite zmerni v vsem, kar jeste. Slaba ideja je oditi zjutraj na delo, ne da bi zavžili dober zajutrek. Ne morete opraviti svojega dela s primerno množico energije in duha, če ni dobri vaš želodec nekaj hrane. Dober zajutrek bi moral obstajati iz sadja, pečenega kruha ter čaše kave ali mleka. Enostavni žitni izdelki s smetano pomejajo povečanje dolžine dni v življenju človeka. Dobra navada je tudi jesti dva obeda na dan brez mesa in videti boste, da boste bolj zdravi in bolj vedrega duha.

Mi priporočamo naslednje izdelke:

Ko uporabljate mleko pri pudingih, pajlih, polivkah ali juhah, zagotovite uporabljate Bordenovo Evaporirano Mleko, kajti Bordenovo je najčistejše mleko z dežele, v katerem je puščena vsa smetana. Zagotovite vprašajte prodajalca za Bordenovo ter ne vzemite drugega.

Kupon, natiskan v Magnolia & Star oglasu v našem listu, je vreden deset brezplačnih labele. V slednjem izrežite kupon ter ga odnesite v bližnjo premijsko prodajalno, ki je navedena v oglasu ter začnite hraniti labele teh vrst kondenziranega mleka za dragocena darila.

:: Knjigarna "Glas Naroda" ::

Ne naročajte knjig, katerih
ni v ceniku.
Knjige pošljamo poštne
prosto

Chali.

Spisal Guy de Maupasant.

(Konec.)

Vstopil sem in zagledal ob steni 6 malih deklic, postavljenih po velikosti. Stale so nepremično, kot nabrane na rožni venci. Najstarejša je bila morda stara 16 let, a najmlajša 8. V prvem trenutku nisem prav razumel, zakaj je bil ta dekličji penzionat pri meni urejen, potem pa sem uganil nežno pozornost knežev. Bil je harem, ki mi ga je podaril. Iz posebne ljubeznivosti je izbral zelo mlade. Kajti čim bolj zelen je sad, tem višje ga cenijo tam doli.

Bil sem ves zmeden in v zadregi pred temi otročaji, ki so me pogledovali s svojimi velikimi očmi, in ki so najbrže že vedeli, kaj lahko zahtevam od njih.

Nisem vedel, kaj naj jim rečem. Najraje bi jih poslal proč, toda vladarjeva darila se ne vrača. To bi bila smrtna žalitev. Moral sem tedaj to črno otrok obdržati in jih spraviti.

Stale so tiho in me še vedno gledale, pričakujoč mojih zapovedi in skušajoč čitati misli v mojih očeh. O, to prokleto darilo! Kakor neugodno mi je bilo! Slednjič sem se zadel sam sebi smešen in sem vprašal največje:

"Kako ti je ime?"

"Chali," je odgovorila.

Ta mala deklica z ljubko, nekoliko rumeno kožo, kot slonova kost je bila čudovito delo, kip s podolgastim, strglim obrazom.

Da bi čul, kaj bo odgovorila in da bi jo morda spravil v zadrego, sem jo vprašal:

"Zakaj si tu?"

Ona pa mi je dejala s sočnim, lepo zvničnim glasom:

"Prihajam, da naredim to, kar boš izvolil od mene zahtevati, gospod." Mala deklica je bila pojasnjena.

Isto vprašanje sem zastavil najmlajši, ki je s svojim slabotnim glaskom istotako odgovorila: Jaz sem tu, da naredim, kar boš izvolil od mene zahtevati, moj gospod in mojster!

Bila je kot mala miš in prav tako zala, kot prejšnja. Dvignil sem jo in jo pljubil. Ostale so napravile kretnjo kot da se hočejo umakniti in so brez dvoma mislile, da sem že "izbral", a jaz sem jim zapovedal naj ostanejo. Vsedel sem se po indijsko in jim namignil, naj posedejo v krogu okoli mene, na kar sem jim pripovedoval neko pravljico o vilah.

Poslušale so zelo pazljivo, trepetale pri čudežnih posameznostih, drhtele od bojazni in premikale roke. Uboge male niso več mislile na to, zakaj so tu.

Ko sem končal pravljico, sem poklical svojega služabnika Latehmana in mu naročil, naj prinese sladkorja, obaro in pecivo, česar so se najedle skoro do obolenosti. D. godek se mi je začel dozdevati čisto prijeten in aranziral sem razne igre, da bi zabaval svoje žene. Ena od teh družabnih iger je imela izreden uspeh. Napravil sem s svojimi koloni most in mojih šest deklic se je plazilo skozi. Najmanjša je šla naprej, a največja me je vselej nekoliko sumila, ker se je vedno premalo pripognila. To je povzročalo glušljiv smeh in ti mladi, pod nizkimi oboki sijajne

palace izveneli glasovi so to palačo vzbudili, jo napolnili z otročjim veseljem in jo napolnili z življenjem.

Začela me je zanimati ureditev, kjer naj bi moje nedolžne prijateljice spale. Končno sem jih izročil v varstvo štirim služabnicam, ki mi jih je poslal knez, da skrbijo za moje sultane. Osem dni mi je bilo v posebno zadovoljstvo, da sem igral med punčkami ateka. Lepo, ki mi ga je podaril. Iz posebne ljubeznivosti je izbral zelo mlade. Kajti čim bolj zelen je sad, tem višje ga cenijo tam doli.

Moje stanovanje je sedaj delalo utis šolske sobe. In moje male prijateljice, oblečene v čudovito svilo, v zlatom in srebrom pretekani obleki, so skakale kot male človeške živalice po dolgih galerijah in tihih dvoranah, v katere je padala skozi špičasto obokana okna svetloba.

Nato pa je nekega večera, sam ne vem, kako se je zgodilo, postala največja, ki je bilo ime Chali in je bila, kot kip iz stare slovine, — v resnici moja žena.

Bila je zamaknjeno malo bitje, sočna, plaha in vedra in kmalu me je ljubila s plamtasto udanostjo. Tudi jaz sem jo ljubil z izredno srmežljivostjo, z obotavljanjem, s strahom pred evropsko justico, premagujoč se z grizljivo vestjo, toda s strastno, čutveno neznostjo. Negoval sem jo, kot oče, a ljubimkal jo kot mož.

Oprostite, cenejne dame, grem pač nekoliko predaleč.

Druge so se igrale naprej po palači, kot družba malih mačk. Chali me ni zapustila več, razen, če sem šel h knezu.

Preživela sva slastne ure v razvalinah stare palače pri opicah, ki so postale najini prijateljci.

Legla je na moja kolena in razmišljala v svoji sfingini glavi marsikaj valujočega ali pa tudi ničesar, vendar varujoč lepo, bujno pozo teh plemenitih narodov, polnih misli, svečeniško pozo svetniških figur.

Na veliki, bronasti plošči sem prinesel s seboj jedi: potice in sadje. In opice-samice so prihajale ena za drugo bližje, a za njimi plahi mladiči. Posedli so v krogu okoli najin in se niso upale popolnoma približati ter so čakale kdaj bo razdelil sladkarije.

Nato je skoro vedno prišel neki drzen samec čisto do mene, iztegnil roko kot prosjak in stisnil sem mu en kos, da ga pomene svoji samici. Ostali pa so začeli divje kričati vsled ljubosumnosti in jeze in nisem mogel razgrajanja drugače preprečiti, kot da sem vrzel vsakemu posebej en kos.

Ker mi je bilo v razvalinah zelo všeč, sem hotel ponesti svoje instrumente tja, da bi delal. Toda kakor hitro so opice zagledale precizjske stroje, so zbežale s strašnim kričanjem na vse strani.

Često sem preživel svoje večere s Chali tudi ne eni od zunanjih galerij, ki so bile obrnjene na jezero Vihar. Brez besed sva gledala v bleščečo luno, ki je plavalila v globlini neba in metala na vodo srebrno-mrzel plašč. Ali pa sva strmela tja preko na nasprotni breg k malim pagodam, ki so kot male gobe s svojimi stebli stale v vodi. In vzel sem resno glavo moje male ljubljence v naročje, ter počasi in dolgo poljuboval njeno gladko čelo, njene velike oči, ki so bile polne skrivnosti te pravljice dežele, in njene mirne ustnice, ki so se odpre pod mojim ljubinkanjem. Imel sem zmeden, mogočen, pred vsem poetičen občutek, občutek, da v tej mali deklici posedujem čeno celo raso, ono lepo, tajinstveno raso, iz katere so najbrže vse druge izšle.

Knez me je med tem še naprej obsopal z darovi.

Nekega dne mi je poslal zelo nepričakovan predmet, ki je vzbudil pri Chali strastno občudovanje. Bila je to navadna školjkaša šatulja, ena tistih šatulj iz lepenke, na katere so prilepljene školjke. Na Francoskem bi stala kvečjemu štiri suje. Tam doli pa je bila vrednost te dragotine neprecenljiva. Bila je gotovo prva, ki je zašla v kraljestvo.

Postavil sem jo na poseben kos pohištva in jo pustil tam smejoč se važnosti, katere se pripisuje tej neokusni malenkosti.

Ali Chali se ni utrudila z navdušenjem in velespoštovanjem opazovati to šatuljo. Od časa do časa je vprašala:

"Dovoliš, da jo primem?" In ko sem ji dovolil, je dvignila poklopce, ga zopet spustila z veliko opreznostjo ter nežno gladila s svojimi finimi prsti gornjo stran malih školjk. Zdelo se je, da pri tem dotikam občuti poseben užitek, ki ji prodira do srca.

Med tem sem svoje delo dokončal in sem se moral vrniti. Dolgo časa sem potreboval, da sem se za to odločil, kajti nežno razpoloženje do moje male prijateljice me je zadrževalo. Slednjič pa sem moral napraviti konec. Razžalošeni knez je zopet priredil love in borbe, toda, ker je med tem poteklo 14 dni, sem mu pojasnil, da ne morem dalje ostati in odpustil me je.

Sree trgajoče je bilo slovo od Chali. Jokala je ležeč na meni, skrivajoč svojo glavo polno gorja na mojih prsih. Nisem vedel, kaj naj počnem, da bi jo tolažil, moji poljubi niso izdali ničesar.

Nekrat sem našel idejo. Vstal sem vzel školjkišo šatuljo in jo ji dal v roke: "To je za tebe, tvoja je."

Tu sem jo videl prvokrat smehljati se. Celu obličje se ji je razjasnilo vsled notranjega veselja, ona ga globokoje veselja nad nemo gočimi sanjami, ki postanejo nadomna resnica.

Burno me je poljubila. Vendar to ni preprečilo, da ne bi pri zadnjem slovesu krčevito plakala.

Razdelil sem očetovske poljube in potice med vse moje ostale žene in sem odpotoval.

II.

Dve leti sta potekli. Službeni pomorski slučaj me je zopet zanesel v Bombay. Vsled množice nepričakovanih okolištin so me poslali tja z novim valogom, kateremu sem bil radi poznavanja dežele in jezika kos.

Svoje delo sem opravil kar najhitreje mi je bilo mogoče in ker sem imel na razpolago še tri mesece časa, sem skienil obiskati svojega prijatelja, kralja Gahare in svojo ljubo malo žensko Chali. Ljuba se je med tem brez dvoma zelo izpremenila.

Raja Madan me je sprejel z besnimi dokazi prijateljstva. Dal je pred menoj usmrtiti tri gladijeterje in me ni pustil, da prvič na po moji povratku biti trenutek samega.

Šele zvečer, ko sem bil prost, sem dal poklicati Haribadada in, ko sem mu stavil celo kopo različnih vprašanj, da odvrnem njegovo sumničanje, sem ga vprašal:

"Ali veš, kaj se je zgodilo z malo Chali, ki ni jo je dal Raja?"

Mož je napravil žalosten, presenetljivo ginjen obraz in je odgovoril v silni zadregi:

"Raje ne govorimo o tem." "Zakaj? Bila je zala mala ženska."

PREVAK GOLFA IN NJEGOVA NEVESTA



Slika nam predloča najboljšega ameriškega igralca golfa Gene Sarazena, in njegovo nevesto Miss Mary Peck iz Springfield, Mass.

bila vrednost te dragotine neprecenljiva. Bila je gotovo prva, ki je zašla v kraljestvo.

Postavil sem jo na poseben kos pohištva in jo pustil tam smejoč se važnosti, katere se pripisuje tej neokusni malenkosti.

Ali Chali se ni utrudila z navdušenjem in velespoštovanjem opazovati to šatuljo. Od časa do časa je vprašala:

"Dovoliš, da jo primem?" In ko sem ji dovolil, je dvignila poklopce, ga zopet spustila z veliko opreznostjo ter nežno gladila s svojimi finimi prsti gornjo stran malih školjk. Zdelo se je, da pri tem dotikam občuti poseben užitek, ki ji prodira do srca.

Med tem sem svoje delo dokončal in sem se moral vrniti. Dolgo časa sem potreboval, da sem se za to odločil, kajti nežno razpoloženje do moje male prijateljice me je zadrževalo. Slednjič pa sem moral napraviti konec. Razžalošeni knez je zopet priredil love in borbe, toda, ker je med tem poteklo 14 dni, sem mu pojasnil, da ne morem dalje ostati in odpustil me je.

Sree trgajoče je bilo slovo od Chali. Jokala je ležeč na meni, skrivajoč svojo glavo polno gorja na mojih prsih. Nisem vedel, kaj naj počnem, da bi jo tolažil, moji poljubi niso izdali ničesar.

Nekrat sem našel idejo. Vstal sem vzel školjkišo šatuljo in jo ji dal v roke: "To je za tebe, tvoja je."

Tu sem jo videl prvokrat smehljati se. Celu obličje se ji je razjasnilo vsled notranjega veselja, ona ga globokoje veselja nad nemo gočimi sanjami, ki postanejo nadomna resnica.

Burno me je poljubila. Vendar to ni preprečilo, da ne bi pri zadnjem slovesu krčevito plakala.

Razdelil sem očetovske poljube in potice med vse moje ostale žene in sem odpotoval.

II.

Dve leti sta potekli. Službeni pomorski slučaj me je zopet zanesel v Bombay. Vsled množice nepričakovanih okolištin so me poslali tja z novim valogom, kateremu sem bil radi poznavanja dežele in jezika kos.

Svoje delo sem opravil kar najhitreje mi je bilo mogoče in ker sem imel na razpolago še tri mesece časa, sem skienil obiskati svojega prijatelja, kralja Gahare in svojo ljubo malo žensko Chali. Ljuba se je med tem brez dvoma zelo izpremenila.

Raja Madan me je sprejel z besnimi dokazi prijateljstva. Dal je pred menoj usmrtiti tri gladijeterje in me ni pustil, da prvič na po moji povratku biti trenutek samega.

Šele zvečer, ko sem bil prost, sem dal poklicati Haribadada in, ko sem mu stavil celo kopo različnih vprašanj, da odvrnem njegovo sumničanje, sem ga vprašal:

"Ali veš, kaj se je zgodilo z malo Chali, ki ni jo je dal Raja?"

Mož je napravil žalosten, presenetljivo ginjen obraz in je odgovoril v silni zadregi:

"Raje ne govorimo o tem." "Zakaj? Bila je zala mala ženska."

Dvojno življenje.

Pariski blagajnik se je vsak večer za dvajset let pomladil. Živel je dvojno življenje. Podnevi je bil dober zakonski mož, ponoči pa oboževalec lepe prijateljice.

Senzacija željno pariško občinstvo je doživelo te dni zopet zanimiv slučaj, kakršnih sicer v Parizu ne manjka, ki pa ostanejo večinoma tajni.

Gospod blagajnik Komične opere, Picard, ni postal predmet zanimivosti zato, ker je poneveril pol milijona frankov in tudi ne zato, ker je živel dvojno življenje — podnevi je bil dober in tih uradnik, pri zajtrku in kosilu dober zakonski mož, ponoči pa zvest prijatelj lepe male Julije — vse to nič nenavadnega.

Gospod Picard je zanimiv predvsem zato, ker se je vsak večer po končanem delu v gledališču peljal v zaprtem avtomobilu v hotel, kjer je imel v najemu stalno sobo, v kateri se je mudil vsak večer za dvajset minut. Zakaj? Da se je preoblekel? Kaj še! Zato, da se je pomladil. Policija je našla v njegovi hotelski sobi šest dragih vlasulj, bogato garderobo in polno olepševalnih sredstev.

Blagajnik je bil star 63 let. Vsako jutro je bil za en dan starejši in vsak večer za dvajset let mlajši. Za svojo Julijo je najel posebno stanovanje, kamor je zahajal vsako noč.

Vsako jutro okoli tretje ure je prišel stari, neelegantni in revni blagajnik domov ter se pri slačenju pritoževal čez neprijetno blagajniško delo, ki mu krade celo nočne ure. Potem je zlezal v posteljo poleg svoje pridne žene, s katero je živel 34 let.

"Ni dobro ravnala." "Kako? Chali? Kaj se je zgodilo z njo? Kje je?"

"Mislim, da je storila slab konec." "Slab konec? Mari je mrtva?"

"Da, gospod, storila je grozno hudodelstvo!"

Bil sem globoko ginjen, čul sem utripanje srca in bojazni mi je stiskala prsi. Ponovil sem: "Grozno hudodelstvo? Kaj pa je storila? Kaj se je zgodilo z njo?"

Mož je bil vedno bolj v zadregi in je murmul: "Bolje je, da ne vprašam."

"Da, hočem vedeti!" "Ona je kradla."

"Kako neki? Chali? Koga je okradla?"

"Tebe, gospod." "Mene? Kako pa?"

"Na dan tvojega odhoda ti je ukradla šatuljo, ki ti jo je poklonil knez. Našli so jo v njenih rokah."

"Katero šatuljo?" "Šatuljo s školjkami."

"Toda jaz sem ji šatuljo vendar podaril."

Indijec me je osuplo pogledal in odgovoril:

"Da, ona se je res zaklela z vsemi svetimi prisegami, da si ji ti dal šatuljo. Vendar se ji ni moglo verjeti, da bi ti ponudil sužnji kraljev dar in Raja jo je dal kaznovati."

"Kako kaznovati? Kaj so naredili z njo?"

"Zavezali so jo v vrečo, gospod, in jo vrgli v jezero iz okna te sobe, kjer sva sedaj midva in kjer je ona izvršila tatvino."

Občutil sem najgroznejše bolečine, kar sem jih kdaj čutil in sem dal Haribadadu znamenje, naj se odstrani, da bi me ni videl jokati.

In prebil sem noč na galeriji, ki je obrnjena na jezero, kjer sem ubogo dete tolikokrat držal na kolenih.

Mislil sem pri tem, da je ležal skelet njenega ubogega, strohnela telesa tu pod menoj v zavezani vreči na dnu te črne vode, katero sva tolikokrat opazovala.

Kljub prošnjam in tugi Raje sem naslednje jutro odpotoval.

Mislil pa, da nikdar nisem ljubil kake žene bolj, kot Chali.

ZMAGALEC V TEKU



Slika nam predloča Chestera Bowmana iz Syracuse, ki je pri neki tekmi preletel sto metrov prej kot v desetih sekundah.

Kakšna lepa, junaska eksistenca! Polbožansko življenje kljub nedovoljenemu poseganju v gledališko blagajno. Čez en dan življenje poštenega in spoštovanega meščana, zvečer pa sladostrastna metamorfoza na strani male Julije. Ali ni to sreča?

Ne, gospod Picard ni bil srečen. In to je najzanimivejše v tem slučaju. Picard se je sam prijavil policiji, ker ni mogel več prenašati svojega polbožanskega življenja. Mož z 63 leti vendar ne more pozabiti svojih let kljub olepševalnim sredstvom, tudi ne v Julijinem naročju — in tu še najmanj! Končno mora vendar le spoznati, da je ob desetih zvečer njegov prostor v njegovi lastni postelji!

In vendar je vzdržal kar štiri leta! Štiri leta se je šminkal, parfimiral in si privezoval okoli trebuha životnik! Končno pa je le vzdihnil: Hitro v najbližjo jetnišnico! Star človek se mora vendar odpočiti!

In vendar je vzdržal kar štiri leta! Štiri leta se je šminkal, parfimiral in si privezoval okoli trebuha životnik! Končno pa je le vzdihnil: Hitro v najbližjo jetnišnico! Star človek se mora vendar odpočiti!

VABILO

na veselico, katero priredi dr. Sv. Alojzija, št. 36 J. S. K. J. v Conemaugh, Pa. — Kakor vsako leto, bo tudi letos veselica 4. julija v dvorani na Martin Alley.

Vabi se vse rojake in rojakinje iz okolice Johnstown, da nas posetijo na gori omenjeni dan.

Dvorana se odpre ob 9. uri dopoldan, a ob drugi uri popoldne se prične ples s harmoniko in ob 7. uri zvečer prične igrati orkester.

Vstopnice so po 25 centov za moške in ženske. Za vse drugo bo skrbel za to pripravljen odbor.

Nasvidenje!

Opomba: Kateri član gori omenjenega društva se ne udeleži veselice, plača \$1.00 v društveno blagajno, kakor navadno.

Odbor.

ALI VESTE, —

da so se vse privatne topilnice in li-varne v Sloveniji združile v trust, ki ima svoj glavni stan v Ljubljani? Ali veste, da so Helmar turške cigarete iz čistega 100% turškega tobaka, najbolj-sega tobaka za cigarete? Začnite kaditi turški tobak in veseli ga boste kot so ga drugi.

Jesti ni mogel.

Tristan Bernard, ugledni sodobni humorist, sedi v gostilni v Ni-ci. In pokliče strežnika:

— Natakak, te juhe ne morem jesti!

Dečko urno in žurno odnese plošček in pomoli jedovnik slovečemu dramaturgu. Tristan Bernard prime v roke jedilni listek in si naroči močno polivko. Strežaj mu je prinesel.

— Natakak, te juhe ne morem jesti!

Natakak, ki se ne more razvedeti, pokliče upravitelja. Ta prihiti in prav spoštljivo vpraša Tristana Bernarda:

— Kaj pa je, gospod? Vsi gostje pravijo, da je ta juha izvrstna in so mi zanjo napravili poklone.

— No, saj jaz tudi ne trdim kaj drugega, — odgovori naš šaljivec hudomušno, — samo žlico nimam.

Zdravnik z dolgoletno skušnjo pravi.

Po dolgi boleznih flu, gripe, p'jučnice ali drugih ostvajočih boleznih nobeno zdravilo ne povrne tako hitro zdravja in moči kot

Nuga-Tone.

Po taki oslajajoči bolni poskusite Nuga-Tone. Čudili se boste kako hitro se vam bo povrnilo zdravje in moč. Čitate li tega lista bodo sprevideli, da je Nuga-Tone čudovito zdravilo v takih slučajih. Je priročno, prijetno zdravilo, ki poveča moč in čilost in hitro ojači kri in telo. Nuga-Tone daje oživljajoč spazem, dober tek, stimulira obisti in jetra in na prijeten način regulira želodec in čreva. Poskusite ga in počutili se boste boljše v par dneh. Zdravilovalec Nuga-Tone vede tako dobro kaj je ista v stanu storiti za vas v takih slučajih, da prišljijo vse lekarnarje, da za njo jamčijo in vam povrnilo denar, če niste zadovoljni. Oglejte si jamstvo na vsakem paketu. Priporočena, jamčena in naprodaj v vseh lekarnah. — Adv't

Sprejeli smo sledeče knjige ter jih prodajamo po znižani ceni.

Nova velika arabska sanjska knjiga. —

Vsebuje 300 strani 1.50

Nova velika sanjska knjiga90

Sanjska knjiga, srednja35

Zbirka domačih zdravil, kakor jih rabi slovenski narod70

Kako postanemo stari? Vodilo po katerem se doseže najvišja starost50

Angleško-slovenski in slovensko-angleški slovar75

Spretna kuharica. Nova velika kuharska knjiga. Navodila, kako se kuhajo dobra in okusna jedila. Trdo vezana 1.45

Slovensko-angleška slovnica. — Vsebuje slovnico, slovensko-angleški slovar in kako se postane ameriški državljani. Trdo v platno vezana 1.50

Gozdovnik. Povest iz ameriškega življenja. — 1. in 2. zvezek 1.—

Na krvavih poljanah. Trpljenje in strahote z bojnih pohodov bivšega slovenskega planinskega polka, od 1914 — 1918. 1.25

Robinson, povest65

Sin medvedjeja lovca. Potopisni roman80

Rinaldo Rinaldini50

Sveta Genovefa50

Predtržani, Prešern in drugi svetniki v gramofonu .. .25

Čarovnica starega gradu25

Hitri računar ali Praktični računar75

Slovenska kuharica, (Kalinšek). Z mnogimi slikami v besedilu, vsebuje 668 strani, trdo v platno vezano 5.—

Amerika in Amerikanci. Popis slovenskih naselbin v Ameriki. Trdo v platno vezano 3.—

Narodni zaklad za klavir. Zbirka slovenskih narodnih pesmi90

Pesmarica Glasbene Matice. Zbori za štiri moške glaso-ve. Vsebuje 103 najboljših slovenskih pesmi .. 2.50

(K naročilu priložite pokritje v znamkah ali M. O.)

Knjige Vam pošljemo poštne prosto.

Slovenic Publishing Company

82 Cortlandt Street : : : New York, N. Y.

MORSKI JASTREB.

Spisal Rafael Sabatini. — Za G. N. priredil G. P.

5

(Nadaljevanje.)

Služabnik je povsem pravilno sodil, a vsled neke majhne napake v presoji ni Sir Oliver dosegel vsega, kar je obljubil in nameraval. V svojem srdu je bil naravnost tigreske okrutosti. Odjahal je proti Arwenacku s trdnim sklepom v svojem srečju, da umori obrekovaleca. Nobena manjša kazen bi ga ne mogla zadovoljiti. Ko je dospel do gradu Killigrew, ki obvladuje vstop v ustje Fala, je našel pred seboj Petra Godolphina. Radi njegove navzočnosti je bil Sir Oliver bolj premišljen in formalen v svojih obdolitvah proti Sir Johnu kot je izprva nameraval. Ko je obtožil Sir Johna, se je hotel obenem tudi opravičiti v očeh brata Rozamunde, da bi slednji spoznal, kako podla so bila ta obrekovanja.

Sir John pa mu je prišel v tem prepriju za pol poti nasproti. Njegov srd na "Pirata iz Penarrowa", kot je imenoval Sir Oliver, je bil tak, da si je prav tako želel spopada kot njegov obiskovalec.

Našli so osamljen prostor v parku za jelene in tam je vprižoril Sir John, vitek, nekako trideset let star gospod, — z mečem in bodalcem tako oster napad kot je bil njegov prejšnji napad z besedami. Vsa njegova umetnost pa mu ni nič pomagala. Sir Oliver je prišel tjakaj z določnim namenom.

V treh minutah je bilo vse končano. Sir Oliver je brisal svoj meč, dotim je ležal Sir John na tleh ter kašljal. Peter Godolphin in neki lakaj, ki sta se skrivala v grmičevju kot priči, sta stopila naprej.

Sir Oliver je utaknil meč v nožnico, pobral suknjo ter stopil poleg svojega nasprotnika, katerega je pričel kritično motriti.

— Mislim, da bo molcal nekaj časa, — je rekel. — Priznavam, da sem nameraval opraviti to stvar boljše. Upam pa, da bo ta lekcija zadostovala in da ne bo več lagal — vsaj ne glede mene. — Ali se nameravate iz padlega moža? — je rekel Peter Godolphin ježno.

— Nikakor ne, — je rekel Sir Oliver mirno. — V mojem srečju ni nikake norčavosti. Čutim le obžalovanje, — da nisem opravil te stvari boljše. Poslal vam bom pomoč iz hiše, ker odhajam. Z Bogom, Master Peter!

Iz Arwenacka je odjahal mimo Peryna na poti proti domu. Ni pa šel naravnost domov. Ustavil se je pri vratih Godolphin Courta. Ko je prišel na dvorišče, je skočil s konja ter izjavil, da je prišel obiskat Miss Rozamundo.

Našel jo je v njeni sobi, na istočni strani poslopja. Sedela je s knjigo v naročju pri enem visokih oken, ki so nudila razgled na reko ter gozd onstran reke.

Ni nam treba opisovati jo, kajti slava njene lepote se je razširila po celi Angliji.

— Nisem te pričakovala tako zgodaj, — je pričela, ko je zapazila, da je njegovo lice izvanredno resno. — Kaj pa se je zgodilo? — je vprašala s strahom.

— Ničesar, kar bi te moglo vznemirjati, draga, a nekaj, kar te bo druzilo. — Sedel je na stol poleg nje.

— Ali mas kaj rada Sir John Killigrew-a? — je vprašal.

— Seveda, on je bil najin varuh, dokler ni postal moj brat polnoleten.

— Da, v tem tiči zadrega. Well, malo je manjkalo, da ga nisem ubil.

Umaknila se je nazaj v svojemu stolu, kot da se ga boji in videl je, kako je stopila groza v njene oči ter ji pobelila obraz. Hitro je pojasnil vzroke ki so ga dovedli do tega. Povedal ji je o obrekovanjih, katere je trozil Sir John po deželi glede njega, da da s tem dušaka svoji jezi, ker mu je on preprečil zaželeno dovoljenje, da gradi pri Smithick.

— To pa me je malo briga, — je zaključil. — Vedel sem, da kroziš o meni te povesti in zaničeval sem jih prav tako kot one, ki so jih pripovedovali. Šel pa je še dalje. Roza. Zastrupil je dušo tvojega brata proti meni ter vzbudil v njem isto sovraštvo kot je obstajalo med obema hišama za časa naših očetov. Danes je prišel Peter k meni z jasnim namenom, da izzove prepri. Razžalil me je, kot bi si ne drznil noben drugi človek.

Zakričala je in njena že itak velika bojazen se je podvojila. On pa se je le nasmešnil.

— Ne misli, da bi mu mogel storiti kaj zalega. Tvoj brat je in vsled tega zame svet. Prišel je povedat, da je med nama vsaka zaroka nemogoča, mi prepovedal obiskati Godolphin Court, me imenoval pirata in vampirja ter sramotil spomin mojega očeta. Spoznal sem, da je vir tega zla v Killigrew-u ter odjahal naravnost v Arwenack, da zamašim enkrat za vselej ta vir laži. Nisem dosegel toliko kot sem nameraval. Vidiš, odkritosrčen sem, moja Roza. Mogoče bo ostal Sir John pri življenju. Če bo ostal, upam, da ga bo ta lekcija izučila. Prišel sem naravnost k tebi, — je zaključil. — da čuješ povest od mene, predno pride kdo drugi, da me oblati z lažnimi povestmi glede tega dogodka.

— Ti misliš ... Petra? — je vprašala.

— Žalibog, — je odvrnil.

Sedela je zelo mirno ter zrla naravnost predse in ne na Sir Oliverja. Konečno pa je pričela govoriti.

— Jaz nisem izurjena v čitanju moških duš, — je rekla z žalostnim glasom. — Kako bi mogla biti, ko sem deklica, ki je vodila samostansko življenje? Povedali so mi o tebi, da si nasilen in strasten, mož trpkih sovraštov, nagnjen k sovraštvom ter okrut in brezobziren pri izvrševanju teh sovraštov.

— Tudi ti si poslušala Sir Johna, — je zamrmral ter se suho nasmešnil.

— Vse to so mi povedali, — je nadaljevala kot da ni on ničesar govoril, — a tega nisem hotela vrjeti, ker sem ti dala svoje srečje. Kaj, kaj ... pa si danes dokazal?

— Strpljivost, — je rekel na kratko.

— Strpljivost? — je odvrnila ona ter se malce ironično nasmešnila. — Gotovo se norčuješ iz mene?

Prišel ji je pojasnjevati.

— Povedal sem ti, kaj mi je storil Sir John. Povedal sem ti pretežni del tega, o čemur mi je znano, da je storil Sir John že davno. Premisel pa sem to molče in z zaničevanjem. Ali kaže to, da se hitro razsrdim in da sem okrut? Ali ni to popustljivost? Če pa izvaža svojo nizkoto, branjevske jezo tako daleč, da skuša zadušiti vir moje življenske sreče ter pošlje k meni vašega brata, da me razžali, sem še vedno tako popustljiv, da priznam, da ni vaš brat nič drugega kot orodje ter grem naravnost k roki, ki je vihla to orodje. Ker poznam tvoje nagnjenje do Sir Johna, sem mu priznawal v toliki meri kot bi ne mogel storiti noben drugi mož časti v Angliji.

(Dalje prihodnjič.)

Ruska idila.

Henrik Glueckman (prev. Bolči Žvan).

Ana Petrovna je bila krasna deklica, vredna najboljšega moža, kar jih premore svet. In ona je našla takega moža, čeprav ne na poti, kjer bi ga mogla iskati.

Neki brhek dragonski častnik ji je dvoril, eden tistih metuljev z epuletami in ostrogami, katerih imena niso vredna, da bi jih obdržali v spominu. Premamili je Ana Petrovno, potem pa odšel daleč proč, ne da bi jo poprej popeljal pred oltar. Vendar tako daleč ni mogel oditi, da bi ga ne bila mogla prevarana deklica najti. Poiskala je nezvesteža v carški prestolici in mu pri belem dnevu, sredi živahnega nličnega vrveža, pogledala v prsa.

Častnik ni umrl in je okrevl. To je uplivalo na obsodbo Ane Petrovne kot olajševalna okolnost. Dobila je samo — sto udarcev s palico. Da bi bila njena krogla učinkovala smrtno, bi se sodbja glasila na dvesto udarcev.

Kdor je bil v sveti zemlji ob Volgi kaznovan s palicami, ta je za Evropo nehal biti človek. Ako je ni odkuril s pomočjo jetničarja skrivaj čez mejo, so ga poslali preko v Azijo. Tam je lahko nadaljeval to lepo življenje, dokler mu je bilo mogoče.

Lepi Ani Petrovni so pojasnili, da v zelo problematičnem slučaju, ako ostane po sto udarcih še duša v njenem nežnem telesu, lahko odpotuje v prijazni Kopal, kjer lahko ostane do konca življenja. Tam, kaj se sme tudi omožiti in v Kopal ne manjka moških.

Prijazna trdnjava Kopal leži na ljubkem vrhu gorskega hriba v Srednji Aziji in nudi tako lep razgled, da se more s šestimi topovi pokositi cela četa Kirgizov. Kraj ima še druge prednosti. Na deseti milj daleč ne sreča nobenega drevesa ali grmiča in tri dni lahko blodiš sedeč na bronzoni kameli po pustinjah, ne da bi našel pitne vode.

Najbližji sosed je bil sultan Karapalk, po imenu Emris, ki je živel z Rusijo v tesnem prijateljstvu. Njegova žena je bila vzorna mati. Oblike za svojo dečo je izgovarjala lastnorčno in sicer na zelo preprosto način. Svoje prince in princezine je od časa do časa okopal v neki gosti, mastni, rdečkasti krpici, ki je bila prirejena iz razredčene ilovice. Po kopanju je pogladila svoje nadebudno potomstvo na solnce, kjer so se osušili in je ostala na njihovihih telesih strjena ilovnata skorja. Tako je bil mladi knežji rod zavarovan vsaj pred pikanjem muh in obadov. Njen visoki soprog je nosil popolno obleko samo pozimi. Poleti je bil le opasan, a redav. Vladimirji si je pripel kar na gola prsa.

V trdnjavi Kopal so prebivali ruski poveljniki in njegovi vojaki, posje poslušni hlapi in gospe njihovih gospodarjev.

Dvakrat na leto je odšla iz trdnjave četa kazakov na konjih, da preskrbe za prebivalce trdnjave Kopal moko, žganje in druge potrebščine, ki slade življenja. Ob enem so prinašali pošto. Ti ljudje tedaj niso bili popolnoma odrezani od sveta.

V tem mikavem kraju so bile zaposlene misli Ane Petrovne. Vendar je morala prenesti poprej še 100 udarcev, kajti trdnjave Kopal na dajo nikomur zaštonj.

Pod udarci ženska lahko umre. Če samo, če ji strga jetničar srajco z ramen in če namigne v bližini stoječemu kazaku, naj zgrabi obe njeni roki in jih zveže na hrbtno, da bo lažje udarce prenesla, že samo radi tega, mislim, lahko ženska umre.

Ana Petrovna pogumna Ana Petrovna je padla od groze na kolena. Z rokami si je pokrila obraz in trepetala kot trepetilka.

Jetničar je segel po njeni vratni ruti. Ana Petrovna je zakričala, kot da se je dotaknila razbejenega železa; in vendar to ni moglo boleti.

"Tarboga!" je zaklical jetničar, nakar je stopil poklicani kazak iz vrste.

Obsojena deklica je bila pripravljena braniti z vsemi desetimi nohti ruto, katero je imelo ovito okrog prsi in je praskala, kot divja mačka.

"Pograbi jo za roke in pazi, da ne bo grizla!"

Nato je objel kazak z železnimi pestmi roke Petrovne, da ni mogla ganiti. Tudi grizla ni, marveč je samo gledala vojaka s svojimi velikimi očmi v obraz. In v tem pogledu je ležal čar, ki bi krotil divje zveri, iz njenih oči je odsevala silna bolečina, tiha prošnja, da se ji omečala trda kazaska duša vsled toplote tega pogleda. Kot je jetničar ponovno segel po dekličjem oblaku, je dejal Tarboga:

"Ne dotikaj se je! Jaz prevzamem polovico kazni na sebe."

"S kakšno pravico, sinko?"

"S pravico, ki mi gre, ako jo poročim! Ti veš, da sme mož deliti kazen svoje žene."

"To je res. Sleči se torej! Toda obžaloval boš!"

Tarboga se je slekkel do pasu, si dal oviti vrv okrog rok, da bi ga tako potegnili na mučnihi stebel. Noge so mu obtežili s 24 funtno kroglo.

Jetničar je besnel. Z obema rokama je vihnel palico, zamahoval z vso silo in pri vsakem udarcu vprašal:

"No, sinko, ali imaš še veselje do lepega dekleta? Si še vedno željan srčkane žene? Se zelo veseliš svačbenega plesa. Zares, čedno stvarco si si izbral!"

Ana Petrovna pa je gledala napol blazno, kako škropi po tleh kri žrtve, ki je prevzela polovico njene kazni. Sedaj takoj pride vrsta nanjo.

Petdeset je bilo odštetih. "Še deset za deklico!" je zarenčal Tarboga.

"Ah, ti si v resnici vrl dečko. Čakaj samo, sedaj ti jih dam deset 'najslajših'."

In dal mu je deset 'najslajših'. Ani Petrovni je pokalo sree ob vsakem udarcu, ki ga je moraj gledati in slisati.

Bilo jih je že šestdeset.

"Še deset!" je zarenčal kozak. Jetničarjeva togota je prekipela.

Svoje kroglo divja zver je bil valjo žrtve, ki je brez glasu prenašala udarce za drugega.

Le še deset jih je ostalo za Ana Petrovno. Kazak je pogledal s svojega mučniškega stebra nanjo in videl, kako strmi kot blazna predse.

"Še deset!" je zahropelo iz njegovih sopihajočih prsi.

Dali so mu še te.

Vendar mu je njegovo vroče dihanje dopustilo, da je ponovil: "Še deset!"

Pri 90. udarcu ni mogel več govoriti. Zapustile so ga moči in zaprl je oči.

"Hej, sinko, želiš še poslednjih deset za lepo deklico?"

Ni mogel govoriti, samo z glavo je priklimal.

Tedaj je planila Ana Petrovna, si strgala sama ruto s prsi in jo razprostrla po Tarbogovem krvavečem hrbtu. S svojim lastnim telesom je pokrila Tarboga. Nastavila je snežnobela ramena mučitelju in kričala v divji strasti:

"Ne pustim svojega moža krvaveti do smrti! Meni ostale udarce!"

In nato sta postala mož in žena. Gotovo sta se ljubila in živita morda še danes v prijazni trdnjavi Kopal.

ALI VESTE,

da je pred kratkim obiskal Jugoslavijo član angleškega parlamenta Patrick Hannon v namenu da ustvari boljše trgovske odnose med Anglijo in Jugoslavijo? Ali veste, da vam dajo Helmar turške cigarete kakovosti, druge cigarete pa kolidno? Tudi vi boste začeli z veseljem kaditi turškega.

Rad bi izvedel, kje je TONY BAYC, doma iz Cirknice pri Raketu, podomače "Bildauer". Za njega bi rad izvedel Matt Lickar, Stoyestown, Pa., R. F. D., No. 2, cje Wilbur Store. (2x 1, 2).

ROYAL MAIL

po Japnu, vidi publikacijo, ki jo je objavil NEW YORK IN HAMBURG CHERBOURG IN SOUTHAMPTON "Ohio" "Orduna" "Orca" "Orbita" Ti parniki so novi in moderni v vsem ožiru, najbolj priljubljeni potniki in glasovite radi komodnosti in — KOMFORTA.

Zdrava, točna in obilna hrana se servira vsem potnikom na belo pokritih mizah. Družine, sene in otroci imajo POSEBNO PAZLJIVOST.

Za podoro nosi se obrniti na naše zastopnike v vašem mestu ali na ROYAL MAIL STEAM PACKET CO

25 Broadway, New York

Ogenj na Prulah.

Razne papirne odpadke in druge smeti so zažgali ljudje zvečer na veseličnem prostoru na Prulah. Grajski čuvaj, misleč, da je na stala nesreča, je alarmiral s strehom gasilno postajo, v akcijo ji pa seveda ni bilo treba stopiti.

S POSREDOVANJEM TVRDEKE FRANK SAKSER STATE BANK SO ODPOTOVALI NASLEDNJI POTNIKI V DOMOVINO.

Dne 28. maja s parnikom Aquitania: Joseph Stupar iz Cleveland, O., v Stično na Dolenjskem.

Dne 31. maja s parnikom Conte Verde: Giacomo Smred iz New York City v Selee, Ven. Giulia.

Dne 3. junija s parnikom Cleveland: Joseph Bauer iz Kingston, N. Y., v Knežjo Lipo.

Dne 4. junija s parnikom Berengaria: Nick Staresinich iz Pittsburgh, Pa. v Zuniče pri Vinici; John Spehar iz Pittsburgh, Pa. v Učakovce pri Vinici; Mary Gregorič z otroci iz Somerset, Colo. v Rodine pri Črnomlju; Marija Adam iz Milwaukee, Wis. v Hrastje pri Ljutomeru; John Savorn iz Summsyside, Utah v Dule pri Metliki; Josip Jovanović iz Youngstown, O. v Bušetina, Hrvaško.

Dne 7. junija s parnikom Majestic: Frank Pickl z družino iz Slovan, Pa. v Vransko; Frank Kos iz Slovan, Pa. v Hostič; Jože Benčina iz Eveleth, Minn. v Hudi Vrh.

Dne 11. junija s parnikom Paris: Frank Sakser z družino iz New York City v Ljubljano; John Jurkas s soprogo iz New York City v Ihan; John Kerč s soprogo iz New York City v Podrečje; Joseph Dershai iz Calumet, Mich. v Dobljoko goru; Matija Obreza iz Richwood, W. Va., v Cerknico; John Dejak iz Cleveland, O., v Lipovec pri Ribnici; Giovanni Cigeoj iz Indianapolis, Ind., v Laže, V. G. I.; Zorka Rathofer iz New York City v Sušak.

Dne 14. junija s parnikom Leviathan: Ignac Kukuljan iz St. Louis, Mo., v Kukuljane, Hrv. Primorje.

Dne 18. junija s parnikom France: Frak Šerjak z družino iz Chicago, Ill. v Spod. Šiško; Frank Weber s soprogo iz Chicago, Ill. v Spod. Šiško; John Zorko iz Cleveland, O. v Dolenjo vas pri Brezicah; Joseph Regina iz Claridge, Pa. v Gor. Težka voda; Matevž Znidarski iz Cleveland, Ohio, v Podlož; Martin Šuštar iz Detroit, Mich., v Lašinj; pri Kamniku; Frank Grebene iz Lehigh, Mont., v Hrvačo pri Ribnici.

Dne 24. junija s parnikom Preddite Wilson: Louise Hočevar iz Chicago, Ill. v Male Lašče; Anna Brus z otroci iz Chicago, Ill. v Male Lašče; Joe Benasich iz Cleveland, O., v Trst; John Erčul z družino iz Cleveland, O. v Spod. Trnsko; Joe Gusič z družino iz Mather, Pa. v Golek ob Kupi; Giuseppe Maslo iz Pittsburgh, Pa. v Sambie, V. G. I.; Ivan Semenič iz Indianapolis, Ind. v St. Vid, V. G. I.; Jože Kalčić iz Cleveland, O., v Kuteževo, V. G. I.; Anton Respet iz Rilkton, Pa. v Labinje, V. G. I.; Marija Volk iz Cleveland, O. v Gradišče, V. G. I.; Antonia Blasich iz Aurora, Ill. v Škofjo Loko; John Hoiming iz New York City v Sv. Lovrene na Pohorju.

Dne 25. junija s parnikom Berengaria: William Broz iz Newark, N. J. v Brezje, Hrv.; Frank Kawsek iz Charleston, W. Va., v Malo Trebeljevo.

Dne 28. junija s parnikom Hansa: Paul Rom iz Brooklyn, N. Y. v Planino pri Črnomlju.

Dne 28. junija s parnikom Majestic: Frank Krakar iz Cleveland, O. v Poellandi pri Toplicah.

Kretanje parnikov - Shipping News

3. Julija: Tyrrenia, Cherbourg; Minnekahda, Cherbourg.

4. Julija: Geo. Washington, Cherbourg.

5. Julija: Leviathan, Cherbourg; Olympic, Cherbourg; Rochambeau, Havre; Muenchen, Bremen; Belgeland, Cherbourg.

6. Julija: Resolute, Cherbourg; Hamburg; Orca, Cherbourg; Hamburg; Derflinger, Bremen; Giulio Cesare, Genova.

9. Julija: France, Havre; Aquitania, Cherbourg.

10. Julija: Columbus, Bremen; Cleveland, Hamburg; Mongolia, Cherbourg.

12. Julija: Berengaria, Cherbourg; Homerio, Cherbourg; Rotterdam, Bologne, America, Cherbourg; Martha Washington, Trst.

14. Julija: America, Genova.

15. Julija: Pittsburgh, Cherbourg; Luetsow, Bremen.

17. Julija: Westphalia, Hamburg.

18. Julija: Majestic, Cherbourg; La Savola, Havre; Lapland, Cherbourg; Mount Clay, Hamburg; Stuttgart, Bremen; Dullio, Genova.

22. Julija: Reliance, Hamburg; Seldits, Bremen.

23. Julija: Paris, Havre.

26. Julija: Leviathan, Cherbourg; Veendam, Bologne; Albert Ballin, Hamburg; Orca, Cherbourg.

29. Julija: Canopic, Cherbourg; Bremen, Bremen.

30. Julija: France, Havre.

31. Julija: Zealand, Cherbourg.

COSULICH LINE

Karavarnost v Jugoslavije

Edine vsrhnost spomladne odprave

Julija v 1. in 2. vožnja znanca

Martha Washington — 12. Julij, 6. sept.

Presidente Wilson — 8. avg., 10. okt.

v Dubrovnik ali Trst.

Zelenina v potratu; zmeraj. Nobenih vi-

zdelov. Vprašajte pri bližnjem agentu ali pri

PHILIPS BROS. & CO., 2 West St., N. Y.

Zastopniki "Glas Naroda"

Zastopniki kateri so pooblašteni nabivati naročnino za dnevnik "Glas Naroda".

Vsak zastopnik izda potrdilo za svoto, katero je prejel. Zastopnike rojakom toplo priporočamo.

Naročnina za "Glas Naroda" je:

Za eno leto \$4.00; za pol leta \$3.00; za štiri mesece \$2.00; za četrt leta 1.50.

Naročnina za Evropo je \$7. za eno leto.

California: San Francisco, Jacob Lauslin.

Colorado: Denver, Frank Skrabec; Leadville, M. Yarnick; Pueblo, Peter Culig; John Germ, Frank Janesch; Salida, Louis Costello; Walsenburg, M. J. Bayuk.

Indiana: Indianapolis, Louis Rudman.

Illinois: Aurora, J. Verblich; Chicago, Joseph Blisch; Cicero, J. Fabian; Graniteville, Joseph Pershe; Joliet, Frank Bamblich; J. Zalelet in John Kren; La Salle, J. Spelich; Mascoutah, Frank Augustin; North Chicago, Anton Kopal; Gertrude Ogrin; Springfield, Matija Barborich; Waukegan, Frank Petkovšek.

Kansas: Franklin in Okolico, Anton Seljak.

Maryland: Kitzmiller, Fr. Vodopivec.

Minnesota: Chisholm, Frank Gouze; Ely, Jos. I. Peschel; Eveleth, Louis Gouze; Gilbert, Louis Vessel; Hibbing, John Porse; Virginia, Frank Hrvatic.

Missouri: St. Louis, Mike Grabrijan.

Montana: East Helena, Frank Hrella; Klein, Greogr Zobec.

New York: Gowanda, Karl Sternisha; Little Falls, Frank Masle.

Ohio: Barberton, A. Okolish; Cleveland, Anton Simčič; Jakob Resnik in Charles Karlinger; Collinwood Math. Slapnik; Lorain, Louis Balant in J. Kums; Niles, Frank Kogovšek; Youngstown, Anton Kikelj.

Pennsylvania: Ambridge, Frank Jakše; Bessemer, Louis Hribar; Braddock, J. A. Germ; Broughton, Anton Ipavec; Burdine, John Demshar; Conemaugh, Vid Rovansk in J. Brezovec; Claridge, Anton Kozaglov; Fr. Tushar, A. Jerina; Dunlo, Ant. Tauželj; Export, Louis Supančič; Forest City, Math Kamin; Farrell, Jerry Okorn; Imperial, Val. Peternel; Greensburg, Frank Novak; Homer City in Okolico, Frank Farenchak; Irwin, Mike Paushek; Johnstown, John Polanc in Martin Koroshetz; Luzerne, Anton Osolnik; Lloydell, John Jereb, Midway, John Zust; Moon Run, Fr. Machek in Fr. Podmilšek; Pittsburgh, Z. Jakše, Iz. Magister, Vinc. Arb in U. Jakobich; Reading, J. Pezdirc; Steelton, A. Hren; Turtle Creek in Okolico, Fr. Schiffer; West Newton, Joseph Jovan; White Valley, Jurij Preivec; Willock, J. Peternel.

West Virginia: Coketon, Frank Kocian.

Wisconsin: Milwaukee, Joseph Tratnik; Racine, in Okolico, Frank Jelenc; Sheboygan, H. Svetlin.

Washington: Black Diamond, G. J. Porents.

Wyoming: Rock Springs, Louis Taucher.

Poleg gorinavedenih so pooblašteni pobirati naročnino tudi vsi tajniki J. S. K. J.

Kako se potuje v stari kraj in nazaj v Ameriko.

KDOR je namenjen potovati v stari kraj, je potrebno, da je natančno poučen o potnih listih, prtljavi in drugih stvareh.